

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
 Edita: "El Adelantado de Segovia, S. L."

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda
 San Agustín, 7. Telfs. 414696-97-98. SG. 7-1958. Precio 20 ptas.

Jueves 27 de noviembre de 1980
 Año LXXX.—Núm. 24.536

SEGOVIA

Un matrimonio y su hijo, muertos en la carretera de Madrid-Irún, en choque de vehículos

(Pág. 5)

Cinco años ha cumplido el nuevo archivo catedralicio

(Pág. 3)

El senador Sr. Ballesteros pide una manifestación en contra del terrorismo

(Pág. 5)

Atentado en Hendaya

Parece que Francia quiere la extradición de tres personas

Madrid.— El embajador de España en Francia, Miguel Solano, ha sido llamado por el Quai D'Orsay, Ministerio francés de Asuntos Exteriores, a donde acudirá hoy, jueves, para

informar sobre el atentado de Hendaya que costó la vida a dos ciudadanos franceses y en el que fueron heridas diez personas más. El embajador se ha puesto en contacto inmediato con el Gobierno español para dar cuenta de la llamada y pedir instrucciones. Se cree que el Gobierno francés podría pedir al embajador la extradición de las tres personas que, tras derribar la barrera fronteriza, fueron detenidas por la Guardia Civil y puestas posteriormente en libertad sin que se tomasen siquiera sus datos de identidad, negligencia que ha supuesto el cese inmediato del subcomisario de frontera por parte del gobernador civil de Guipúzcoa.

Terrorismo

Asesinado el jefe de la Policía Municipal de San Sebastián

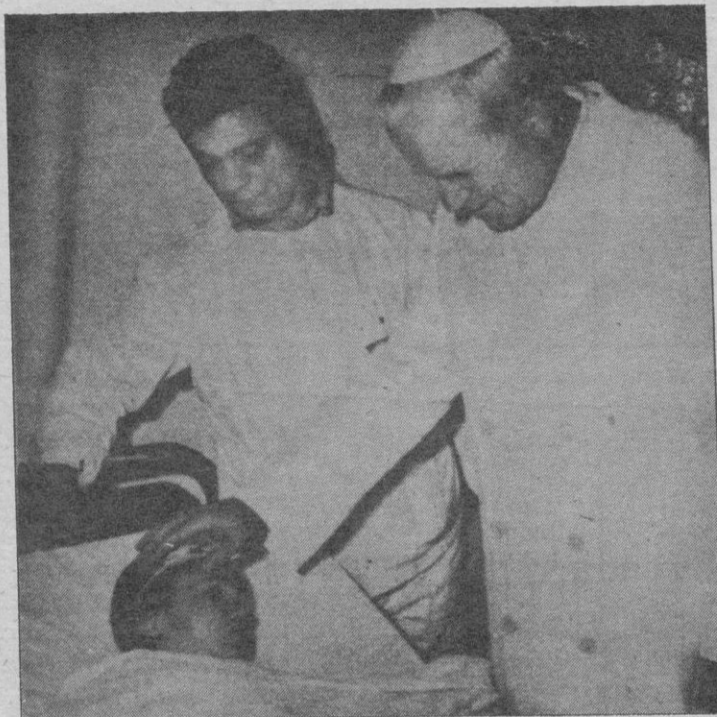
(En pág. 13)

Próxima renuncia del Gobierno a la tutela sobre los ayuntamientos

La mayor parte de las tutelas que la Administración Central se reservaba sobre los Ayuntamientos van a desaparecer tan pronto como el Consejo de Ministros apruebe un decreto-ley pactado entre los ministros de Administración Territorial y de Hacienda y los alcaldes de las veinte ciudades de mayor población. La base de este acuerdo fue sentada en Valladolid durante una reunión celebrada el 20 de octubre y a la que asistió Rodolfo Martín Villa, informa «El Norte de Castilla». Aquel día se llegó a un compromiso de modi-

ficar por la vía del decreto-ley el corsé legal que limita la gestión de las Corporaciones locales. Será una especie de «parche» legislativo en tanto se remite al Parlamento la nueva ley de régimen local.

Con el decreto desaparecerán tutelas importantes: visado de la Delegación de Hacienda a los Ayuntamientos, filtro del Gobierno Civil sobre la mayor parte de los acuerdos municipales, autorización a la contratación de personal. Se modifican también muchos «quorums» especiales.



Mientras proliferan en Italia las protestas por la lentitud en la llegada de ayudas a los damnificados por el terremoto, el viaje del Papa a la zona siniestrada en la imagen bendice a un niño herido en Potenza — despertó olas de fervor y simpatía.

Predice un violento seísmo en Grecia

Atenas.— Los habitantes de la región de Volos (ciudad industrial de Grecia central), se disponen a abandonar sus hogares y a residir en tiendas de campaña en el campo, a partir del lunes próximo, atendiendo los consejos de un «especialista sismólogo», el cual afirma haber previsto el reciente terremoto de Italia y asegura que habrá una violenta sacudida sísmica en Magnesia el día seis de diciembre próximo.

Esa región sufrió el mes de julio último una serie de temblores de tierra, en los cuales hubo dos muertos, veintitrés heridos y numerosos daños.— Efe.

Necesidad de entendimiento entre la CEE e Iberoamérica

Bruselas.— Carlos Alzamora, secretario general del sistema económico latinoamericano (Sela) expresó ayer la necesidad de un entendimiento global entre Iberoamérica y la Comunidad Económica Europea (CEE) al término de su visita a los embajadores iberoamericanos ante las comunidades.— Efe.

Reunión sobre medio ambiente en Madrid

Madrid.— La Comisión Permanente de la Cima (Comisión Interministerial de Medio Ambiente) celebra mañana viernes, su XXXIV reunión, que será presidida por el subsecretario de Ordenación y Medio Ambiente, Juan Díez Nicolás.— Efe.

Sin acuerdos

TERMINO LA «CUMBRE» ARABE

Amman.— La reunión cumbre de naciones árabes, que se inició en Amman el martes pasado, ha terminado hoy sin haber logrado acuerdos para una mayor unidad y en momentos en que crece la tensión fronteriza entre Jordania y Siria. Además, la conferencia de la Liga Árabe, a la que no asistieron los países más radicales, no elaboró, finalmente, ningún plan contra Israel y se mostró dividida por la guerra entre Irán e Irak.— Efe.



Víctimas del terremoto

Lioni (Italia).— Férretos de varias de las víctimas del terremoto que asoló recientemente el sur de Italia, alineados en el cementerio de esta villa montañesa junto a cadáveres de otras víctimas para lo que no hubo, por el momento, cajas mortuorias.— (Telefoto EFE-UPI)

Calentadores de gas para agua

COINTRA
 distribuidor exclusivo

Barrero

Ladreda, 25. Teléf. 426261
 Políg. Industrial. Telf. 420671

Burberrys

Prendas invierno
 Señora y Caballero

CEREZO

Hungría

MARCA MUNDIAL DE MECANOGRAFIA

Budapest.— La mecanógrafa húngara Ulbrich Erzbesebet Varga ha superado su propia marca mundial al conseguir 21.371 pulsaciones en 30 minutos, informa la agencia de noticias húngara «MTI».

La mecanógrafa húngara sobrepasó en mil pulsaciones su anterior marca, establecida en el campeonato mundial celebrado en 1979 en Belgrado.

La nueva marca mundial se consiguió en la competición internacional de mecanografía convocada por la Asociación Austriaca de Estenografía en Viena a finales de la semana pasada.— Efe.

apunte del día

RESPETEMOS

El pleno de esta noche parece que va a ser movido, dialécticamente hablando. Claro que también puede ocurrir lo contrario, que todo se lleve por unos caminos sencillos y que las explicaciones que se pidan al cese del anterior presidente de la Comisión de Cultura se contesten con argumentos que no se salgan de tono. No obstante, es seguro que habrá expectación y que acudirá público. De otro lado, también hay varios temas de interés planteados en las mociones y ruegos que ha presentado el grupo socialista.

Lo que hace falta, para lo sucesivo, es que todas las cosas se lleven por caminos de auténtica comprensión y no se trate de buscar tres pies al gato. Hay cuestiones, hechas con o sin intención, que pueden darse de paso sin mayores detenciones en ellas, lo que podría originar posteriores y más peligrosas elucubraciones de cara al gran público. Algo que todavía no hemos aprendido los españoles... y costará años aprenderlo... es el respeto que debemos a los demás; respeto en todos los campos y en todos los órdenes; respeto a las ideas políticas, respeto a las ideas religiosas, respeto a las ideas municipales, respeto a las ideas deportivas... Esta circunstancia del respeto llevará también a muchos a comportarse conscientemente, con serenidad, a tratar de implantar sus ideas y sus proyectos por medios lícitos, de cara, sin rebuscamiento. Y obrando así, con absoluta sinceridad, será más difícil que se trate de buscar «tres pies al gato» en todo, o en casi todo. Pero, volvemos a repetir, lo primero, lo principal, el respeto a los demás.

RENAULT es más coche...

Véalo en Ladreda, 33

La Prensa opina

LOS «GOBERNADORES GENERALES»

El Norte de Castilla dice en un artículo de Pedro Villalar:

Al parecer, todo está dispuesto para que el Gobierno y las comunidades autónomas resuelvan el contencioso provocado por el decreto sobre «gobernadores generales», la norma legal será convenientemente revisada.

Nada hay más encomiable en política que saber reconocer a tiempo el error en vez de empeñarse en él. Por lo tanto cuando se manifiesta tan evidente capacidad de rectificación hay que descubrirse en signo de respeto.

Sin embargo, no por ello deja de ser preferible que los políticos en lugar de capacidad para rectificar, tengan las aptitudes necesarias para no equivocarse.

No había que ser muy sagaz para deducir, a la vista de la referida norma, que su espíritu no congeniaba con el concepto de plena autonomía que la Constitución y los Estatutos consagran. Y por esto mismo, la rectificación no eliminará un ápice de los justificados recelos que la periferia sigue teniendo con relación al centralismo de la Administración. (...)

INSOLITA TOLERANCIA

DIARIO 16 Dice:

La noche-madrugada del pasado sábado fue, en el centro de Madrid, una irregular algarabía fascistoide. Un largo centenar de automóviles bloquearon la Gran Vía y calles adyacentes, no dejaron dormir a los vecinos de la zona, realizaron una ruidosa toma de la misma bajo la tolerancia y el consentimiento de la Policía Nacional, con escasas excepciones.

Existen unas normas para evitar que las manifestaciones circulen por las arterias vitales de las ciudades, y no se cumplieron. Existen normas para solicitar y autorizar manifestaciones, y tampoco se cumplieron. Existen fuerzas de la seguridad del Estado para impedir que se formen concentraciones ilegales —aunque sean en caravanas de automóviles—, y en realidad hicieron la vista gorda. (...)

Si la policía sólo sirve, como este fin de semana, para ser cómplice pasivo de estos desmanes o para protegerse a sí misma y los organismos oficiales, vamos listos (...)

De todas maneras, el enorme esfuerzo realizado por la Policía en otros terrenos no puede quedar empañado por esta insólita tolerancia.

COLABORACION

FRESAS Y VOLUNTAD

Por Francisco Fuentenebro

A mi ilustre amigo el famoso escritor Camilo José Cela. —

Hay que pensar y trabajar. España es un país virgen en muchos aspectos importantes, que debidamente explotados pueden contribuir a la riqueza general de la nación. (¿Qué riqueza per cápita tenemos hoy...? El ahorro es la máxima virtud económica). Para iniciar esas explotaciones —agropecuarias, mineras, madereras, petrolíferas, de construcción, de pavimentación, de traida y entrada de aguas en las viviendas rurales, etc., etc.— hay que robustecer la debilidad financiera que padecemos, una debilidad casi congénita, que tiene sus raíces más hondas en el feo individualismo que nos impulsa, en la envidia feroz que nos consume... ¿Por culpa de qué o de quién no nos unimos todos, absolutamente todos los españoles, y logramos de verdad la grandeza auténtica de España...? ¿Por qué no estamos unidos todos en la empresa más pura que nos señala la Historia...? Unos porque no quieren, otros porque no les dejan, y la mayor parte por esa desintegración parcial, —de parcialismo—, que yugula y decreta el ímpetu valioso del alma española.

Después de los Reyes Católicos hubo monarcas buenos, regulares y malos. No es hora de llorar; es hora de construir, partiendo de una premisa básica: la nación es de todos los pa-

triotas; todos los españoles tienen los mismos derechos ante la Ley, pero también tienen las mismas obligaciones. Yo no puedo pedirte que pienses como yo; tú no puedes pedirme que piense como tú; pero hay algo en lo que necesariamente hemos de coincidir: en nuestro amor a la patria, a la tierra ancestral, inmortal y gloriosa en la que hemos nacido. El tuétano que solucionaría todos los problemas que nos agobian radica en ese amor a la Patria. A la Patria. Un amor con los brazos abiertos, de una vez para siempre, en la misión pluralísima de incorporar España a Europa. Y rezar y luchar para que no estalle la guerra atómica que puede romper los límites del Universo.

Recordamos una historia ocurrida hace seis lustros. Un viejo labrantín plantó una mata de fresas. A las almas modorras les pareció una tontería y apodaron al viejo «El Goloso», aunque era conocido por el «tío» Cosme. Amplió las parcelas sembradas y al otro verano fue a vender algunas cargas de la dulce y jugosa fruta a las comarcas vecinas. Y ganaba dinero. Una vez, un pastor «echadizo» metió un rebaño de ovejas en los fresales del «tío» Cosme y las reses se comieron todas las plantas. Intervino el Juzgado y tuvieron que pagarle a real la mata. Volvió a plantar fresas, de prisa y con amor. Y otra vez el dinero engordaba sus bolsillos. Abrió una cartilla en la Caja de Aho-

ros; cuando andaba por las calles de la capital pensó que el Ayuntamiento debía gastarse dos mil millones de ptas. en pavimentar casi todas. El «tío» Cosme era muy algebráico. Este breve relato de las fresas es el origen, la génesis, de la riqueza fresicola de algunos pueblos clavados en las llanuras centrales.

La anécdota citada tiene una moraleja: el triunfo de la voluntad de un hombre. El pasado no importa; no seamos estatuas sobre una salina; importan el presente y el futuro. La tecnología tiene la palabra; las explotaciones campesinas, surco y ganado, tienen que modernizarse. Da profunda pena —«me duele España», que diría el fatídico Unamuno,— ver hoy al hombre detras del arado romano; ver al hombre que no sabe lo que es el ordeño eléctrico; ver al hombre ante los infinitos muros de incultura que existen en el ancho mundo, en nuestra geografía, dentro de las zonas esteparias de Occidente. En política resulta importante que gobiernen los más aptos, aunque desciendan ideológicamente del hombre que nació en El Ferról. Don Adolfo Suárez fue secretario general del Movimiento, con Franco; desde la muerte del viejo general, Suárez, es el presidente de un Gobierno democrático. Procura que todos sus ministros valgan menos que él en el ámbito nacional e internacional. ¿Por qué no es ministro un hombre singular como Gabriel Cisneros Laborada...? Gracias a A.S.G. la transición se desliza suavemente, sin traumas, y, hasta la fecha, sin Kerenski. El reinado de Felipe II padeció el mandato de los inoperantes. En esta tierra española predomina la parábola de las cucañas de que habló el maestro Menéndez Pidal. La envidia, la canallesca envidia, la sucia y asquerosa envidia de los ratones humanos. El Ministerio de Sanidad y Seguridad Social, por el que han desfilarado hombres poco sagaces, debe ser convertido en dos ministerios, como su nombre sugiere, creándose en él, dentro de él, la Dirección General de Ganadería y la Dirección General de Veterinaria, para las que sugiero dos nombres famosos en el solar ibérico: Eleuterio Ferreira, director de la revista nacional «Ferias, Mercados y Mataderos» y Frumencio Sánchez Hernando, presidente del Consejo General de Colegios de Veterinarios de España... Hay que impulsar las riquezas lógicas del país. No hay que acoger tan afectuosamente a un poeta griego, paisano de la reina; no hay que dejar morir de asco y casi de hambre a un poeta español, paisano del rey... Lo que ocurre es una ofensa a Dios, y una falta absoluta de solidaridad humana, y un olvido de la «Carta de los Derechos del Hombre», que promulgó la ONU en una de sus inspiraciones más felices...

CARTAS DE LOS LECTORES

Las comunicaciones por tren

Sr. Director:

«El Adelantado de Segovia», hace no muchos días, publicaba la noticia de que Renfe se propone construir un nuevo edificio para la estación de ferrocarril de nuestra ciudad. Indudablemente que el que hay es viejo e inconfortable; y no estaría mal otro nuevo en su lugar, adornado con mármoles y bronce, con su confortable vestíbulo, lujosas salas de espera, etc... Sería una inversión bonita, pero, ¿para qué?

El verdadero problema del ferrocarril de Segovia no es ese. Es que, teniendo simple vía entre Villalba y Medina del Campo, nuestra capital está muy deficientemente servida con cualquier punto de España que no sea Madrid. Hay que pensar en la cantidad de trenes que pasan vía Avila y que por Segovia sólo circula el correo de Santander.

Las comunicaciones con Bilbao, Pamplona, Cataluña, Galicia, Asturias, etc., suponen para los segovianos que utilizan el tren, unas grandes inco-

modidades. Es más: para comunicar Segovia con Medina hay que poner trenes suplementarios con enormes gastos y gran incomodidad y pérdida de tiempo.

Poniendo una vía doble entre Villalba y Medina, muy pronto quedaría amortizada por el gran ahorro que supondría. Segovia estaría bien servida, en vez de la tremenda discriminación en que está y muchos trenes pasarían por nuestra tierra.

Pero no: ahora parece que lo que se precisa es un edificio! Pues aunque con un edificio modesto, si se mejorase el servicio con una vía doble, nos sobrarían los mármoles y lujos, porque por la estación todo el mundo va de paso y con prisa.

No invirtamos valores. Que lo primero es poder comer. Y después, si se puede, se toma el café, la copa y el puro...

Santos San Cristóbal Sebastián (Sacerdote. Profesor nacional de E. G. B.)

LUQUE

FABRICA

ARTESANIA EN PIEL,
ANTE, NAPA, PELETERIA

Concepción Jerónima, 3. Teléfono 228 75 74.
MADRID-12 (junto plaza BENAVENTE)

PUB

«EL TARTUFO»

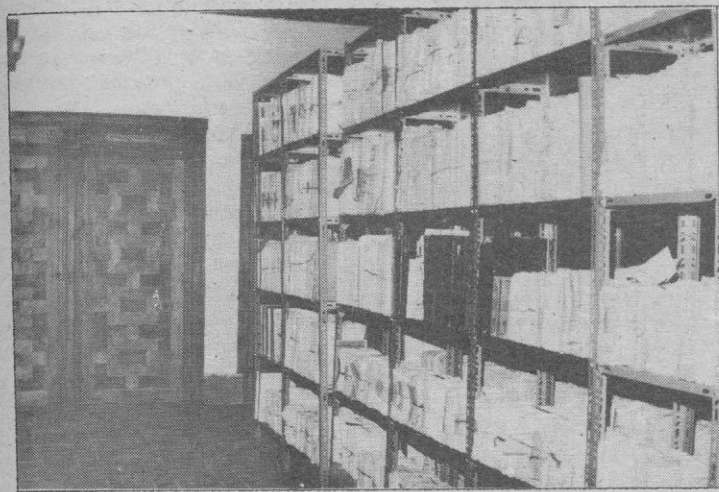
Comunica a sus clientes y público en general, que tiene a su disposición Lotería de Navidad en el

N.º 56.743

Bajada de la Canaleja, s/n.

CINCO AÑOS LLEVA FUNCIONANDO EL NUEVO ARCHIVO CATEDRALICIO

523 incunables y más de 3.000 partituras musicales componen sus fondos



(Foto: Peñalosa)

Recientemente se han cumplido cinco años de la inauguración de las nuevas instalaciones del Archivo Catedralicio de Segovia, uno de los más ricos de España en su género. Hasta entonces, el abundante y rico material que compone dichos fondos había estado «almacenado» en cajones y guardado en las dependencias del Museo de la Catedral, lo que dificultaba no sólo su conservación sino la investigación de los mismos. Hace aproximadamente ocho años, la Dirección General de Archivos y Bibliotecas decidió correr con los gastos de restauración y acondicionamiento de lo que ahora son las modernas dependencias del Archivo. Estas constan de una sala de estudio y otras destinadas a la conservación de los fondos, en las que se ha logrado aunar unas ciertas comodidades con el sabor antiguo del mobiliario y la decoración.

D. Hilario Sanz es el encargado de clasificar los incontables documentos, cuya antigüedad se remonta al siglo XII, fecha en que tuvo lugar la restauración de la Diócesis de Segovia. El es también el encargado de proporcionar la documentación a todos aquellos investigadores que acuden al Archivo para realizar los más variados trabajos sobre la historia de la ciudad.

—¿Vienen muchas personas a investigar en el Archivo?

—No es que venga demasiada gente, pero casi a diario recibo visitas de personas interesadas en los fondos de la Catedral. Los más jóvenes son estudiantes y profesores que están haciendo sus tesis y tesis.

Pero también viene gente muy mayor. Un dato curioso es que vienen personas de todas las nacionalidades, sobre todo en el verano. Desde que estoy aquí han venido muchos más extranjeros que españoles. Últimamente recibo muchas visitas de musicólogos, sobre todo de fuera de España, interesados por las piezas musicales que aquí se conservan.

TRES MIL PIEZAS MUSICALES

Y no es de extrañar este intere-

rés porque aquí se cuenta con uno de los archivos musicales más ricos de España. Consta de tres mil piezas entre misas, motetes, villancicos, etc., y es una de las joyas de este Archivo-biblioteca.

El resto de los fondos se dividen en las siguientes secciones:

Una colección de 523 incunables —imprimidos durante el primer siglo de existencia de la imprenta— entre los que figura el que posiblemente sea el primero realizado en España: el Sinodal de Aguilafuente, obra del impresor Juan de París. El libro recoge las constituciones del sinodo que tuvo lugar en Aguilafuente en 1472. Seguidamente se encuentran los llamados «libros raros», que datan del año 1500 en adelante; en esta sección se conservan los primeros ejemplares de la historia de Colmenares y la Biblia Políglota del Cardenal Cisneros.

El resto del Archivo lo componen innumerables manuscritos, actas capitulares, «libros de fábrica» —donde se quedaron reflejados los gastos de la catedral desde que se comenzó su construcción—, bulas pontificias, planos del edificio, etc. Capítulo aparte merece la biblioteca del deán Baeza, personaje segoviano del siglo pasado que donó al Archivo una importante colección de libros y documentos entre los que se encuentra el primer ejemplar del Boletín Oficial de la Provincia.

Investigando en todo este tesoro documental, se puede seguir paso a paso la historia de Segovia desde el siglo XII. Es importante señalar que para hacerlo no hace falta ningún permiso especial o carné, sino tan sólo estar interesado en el tema, y esto es algo que quizá desconocen muchos segovianos ya que, según don Hilario, éstos son los que menos visitan el Archivo.

Angélica Tanarro

Se propondrá a Cirilo Rodríguez para el Premio Nacional de Periodismo

Tenemos noticias de que un grupo de compañeros de Cirilo Rodríguez en Radio Nacional están acumulando todo el material preciso para proponer al finado compañero como candidato, a título póstumo, al Premio Nacional de Periodismo. Por tal motivo, los promotores de la propuesta se han dirigido también a nuestro periódico solicitando documentación e informes para aportar en la solicitud.

NIEVE EN SEGOVIA

Nevó en la tarde de ayer en buena parte de nuestra provincia y capital. Con fuerza, pero no por mucho tiempo lo hizo aquí, en Segovia, no causando apenas ningún problema, puesto que no cuajó en las calles, si bien lo hizo en pequeña medida sobre los tejados y los coches.

Esta mañana muy débilmente a nevado sobre la ciudad aunque con fuerza lo ha hecho sobre la sierra. Proseguirán las bajas temperaturas y los chubascos serán ocasionales y más probables durante la tarde y noche, según el pronóstico para hoy y mañana.

Agentes de enlace del sistema de becas del Consejo de Europa, visitaron Segovia



(Fotos: Aurelio M.)

Como se ha informado, ayer visitaron nuestra capital los agentes nacionales miembros de los países del CCC, que participan en la IV Reunión de Agentes de Enlace del Sistema de Becas CCC del Consejo de Europa. La visita forma parte del programa de trabajo de dicha reunión.

Alrededor de las dos de la tarde, acompañados del subdirector general de Ordenación del Profesorado, D. José L. Centeno, los participantes llegaron a la Delegación de Educación, donde por el delegado provincial se les dirigió unas palabras de bienvenida, ofreciéndoseles un

vino español y a continuación una comida típica.

El motivo de la visita a Segovia correspondía a tres objetivos: Cultural, artístico y académico. Por la tarde, los visitantes acudieron a la Escuela Universitaria del Profesorado, donde se les explicó el funcionamiento de la misma; se les expuso el funcionamiento de los cursos de perfeccionamiento de profesorado y también se habló del funcionamiento de la Escuela con otros cursos que se imparten en verano. Las explicaciones y charlas corrieron a cargo de directivos de la Inspección de la Delegación y Escuela.

Conferencias

La sociedad segoviana en el siglo XVIII



(Fotos: Antonio)

Dentro del ciclo de conferencias sobre Historia, Formación Familiar y religiosa, D. Maximiliano Bravo disertó sobre el tema «La sociedad segoviana en el

siglo XVIII». Inició el acto una breve presentación de D. Julio Tomás, jefe de servicios y asuntos sociales de la Caja de Ahorros, siguiendo el conferenciante que con su estilo claro y conciso hizo una exposición de los tres estamentos fundamentales de la vida en aquella época: clero, nobleza y pueblo llano, dando profusión de datos sobre la estructura social de la Edad Moderna, llegando con la fluidez de su palabra a la atención constante de los oyentes durante toda su disertación.

Al terminar la conferencia fue muy aplaudido. Seguidamente se abrió un coloquio que resultó animado en el que intervinieron varias personas.

Las garantías de los productos alimenticios

D. Angel Narros, presidente del Colegio Oficial de Veterinarios, expuso en la discoteca del hotel Gran Vía de nuestra ciudad una charla-orientación sobre las garantías que ofrecen los productos alimenticios, y su poder nutritivo y calórico. Estuvo organizada por la Asamblea Provincial de Amas de Casa y Consumidores «María del Salto».

Dijo que el aumento del nivel de vida de nuestro país, ha modificado la composición de las dietas alimenticias, la carne, la leche, los huevos y sus derivados, mejoran la salud y la inteligencia.



Expuso también el control que requiere el pescado fresco y sus conservas, y finalmente comentó la prob. nática de las carnes y las drogas.



Cristóbal Decoración

Gral. Santiago, 6
Plaza Regimiento
Tel. 42 04 94
SEGOVIA

Mobiliario en general
Puertas de seguridad
Muebles a la medida



SANTA TERESA

La Lastrilla. Telf. 412680
D.C.E. C-40/4097

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Viernes 28 de noviembre

Van 333 días; faltan 33.
Sol: De 8,15 a 17,49.

SANTORAL

Santos: Santiago de la Marca, Valeriano y Eustaquio.

PENSAMIENTO

«La precipitación procede del diablo. Dios trabaja lentamente». (Aforismo persa).

LOTERIA PRO-CIEGOS

Premiado ayer: 527.

FARMACIA DE GUARDIA

Hoy: Cronista Lecea, 6.

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica: 677,5.
Viento del NO.
Temperatura máxima: 5,0.
Lluvia recogida: 1,6 litros m2.

En la mañana de hoy

Presión atmosférica: 680,3.
Viento del NO.
Temperatura mínima: 3,4 bajo cero
A las 10: 2,2 bajo cero.

En España

El tiempo será mañana muy nuboso en el norte de Galicia, región cantábrica y alto Ebro, con chubascos frecuentes, informa el Instituto Nacional de Meteorología.

En los sistemas ibérico y central. Aragón, Cataluña y Baleares aumento gradual de la nubosidad, con algunos chubascos dispersos, preferentemente por la tarde y noche, y poco nuboso en las demás regiones.

También se prevé un nuevo descenso de las temperaturas, especialmente en el tercio norte de la península.

AGENDA

EXPOSICIONES

EN EL TORREON DE LOZOYA

Antonio Rodríguez, óleos.
Bene Gómez, óleos.
Mari Sol Gaitán, óleos.
José Luis Berzal Lobo, pi-
rograbados.

Horario: Laborables, 7,30 a
9,30. Festivos: 12 a 2 y 7,30 a
9,30.

EN GALERIA ALMUZARA

Solana, obra gráfica.

GALERIA EDURNE (Pedraza)

Ricardo Fernández, pinturas.

REGISTRO CIVIL

7 nacimientos

Han sido hechas las siguien-
tes inscripciones:

Nacimientos: Rafael Sanz y
Sierra, hijo de Julián y de
María Isabel Eugenia; José Mi-
guel Palencia y Taillet, de Je-
sús y Luisa; Emilio Morejón
y Rincón, de Emilio y Concep-
ción; Javier Buenaposada y
Arranz, de Gregorio Vicente y
María Pilar; Noelia Velasco
y Esteban, de Teodoro y Pau-
la; Joaquín del Barrio y Pé-
rez, de Jesús Antonio y Arace-
li; Laura Garrido y Puerto, de
Lauro y de Isabel.

CULTOS

RETIRO ESPIRITUAL

Mañana, viernes, a las cinco
de la tarde, se celebrará el re-
tiro espiritual mensual de las
mujeres de Acción Católica en
su centro de la calle de la
Trinidad, 4, que finalizará
con la celebración de la Euca-
ristia.

NOVENARIO A SAN NICOLAS
DE BARI

El novenario a San Nicolás
de Bari dará comienzo el día
28 de noviembre para termi-
nar el 6 de diciembre, fiesta del

santo, en la parroquia de la
Santísima Trinidad.

Se celebrará misa con homi-
lía y a continuación el rosario y
ejercicio de novena.

Comenzará los días labora-
bles a las 7,10 de la tarde y
los festivos a las 6,30 de la
tarde.

CONFERENCIAS

EN EL COLEGIO UNIVERSI-
TARIO «DOMINGO DE SOTO»

Como en años anteriores, el
Colegio Universitario «Domingo
de Soto», obra social de la
Caja de Ahorros y Monte de
Piedad de Segovia, ha organi-
zado una serie de conferen-
cias y lecciones magistrales
que darán comienzo mañana,
viernes, con la intervención
del catedrático de Derecho
Penal de la Universidad Com-
plutense de Madrid y direc-
tor del Instituto de Crimino-
logía, don Manuel Cobo del
Rosal, subsecretario del Minis-
terio de Universidades e Inves-
tigación, quien disertará sobre
el tema «Violencia y atracos
a mano armada en la actuali-
dad».

Las conferencias se celebra-
rán a las 6,45 de la tarde, y
tendrán lugar en el salón de ac-
tos del colegio universitario (ca-
lle de la Trinidad, número 3).

AVISOS

PAGO FRACCIONADO DEL
IMPUESTO SOBRE LA RENTA
DE LAS PERSONAS FISICAS

Delegación de Hacienda.—El
pago fraccionado del Impuesto

**GUIA MEDICA
Y SANITARIA**

Dra. M. L. CALATRAVA
Ginecólogo

MARI CRUZ GUTIERREZ
Matrona
Preparación al parto y post-
parto, consulta de ginecología

Calle Severo Ochoa, 6
Consulta de 4 a 7
Teléfono 42 96 43

CLINICA VALDELAGUILA

C/ Valdelágula, n.º 1, bajo derecha (junto a Plaza Mayor)
Teléfonos 41 36 78 y 41 31 78

RADIOLOGIA
**DR. JOSE A. LUCIO
PEREZ**
Radiodiagnóstico R.X.
Electrología
Consulta diaria, excepto sábados.
10 a 12 (mañanas) 4 a 7 (tardes)

MEDICINA INTERNA
DR. TOVAR
Consulta diaria excepto sábados.
4 a 7 (tardes)
ANALISIS CLINICOS
DR. ARROYO
CONSULTAS Y CHEQUEOS MEDICOS

MUDANZAS MENENDEZ

SERVICIO PARA TODA ESPAÑA - TOTAL GARANTIA
CAMBIOS DE DOMICILIO EN CIUDAD - RAPIDEZ Y EFICACIA
CONSULTENOS SIN COMPROMISO

SEGOVIA: General Varela, 4. Telfs. 420017, 421486 y 421796
VIGO: Travesía de Vigo, 192. Teléfono 278942

sobre la Renta de las Per-
sonas Físicas, correspondiente
al último trimestre o último
semestre de 1980, a realizar en
los modelos 130, 140, ó 150,
actualmente vigentes, deberá
presentarse e ingresarse desde
el día 1 de enero hasta el 10
de febrero de 1981.

En dichos modelos deberá
anularse totalmente las referen-
cias al Impuesto sobre Trá-
fico de Empresas y al Lujo,
que se ingresarán en modelos y
plazos independientes.

**VACANTES DE CAPITANES
Y TENIENTES DE COMPLE-
MENTO DE LAS ARMAS DE
CABALLERIA Y ARTILLERIA**

Gobierno Militar de Segovia.—En el Diario Oficial del
Ejército, número 268, de fe-
cha 21 del presente mes de
noviembre, se anuncian convo-
catorias para cubrir vacantes de
capitán de complemento de
las Armas de Caballería y
Artillería, existentes en deter-
minados Cuerpos, Centros y
Unidades; las cuales pueden
ser solicitadas, tanto por los
que estén en activo, como
por los que se encuentren en
situación ajena al servicio.
Los tenientes de complemento
de dichas Armas en iguales
situaciones también podrán so-
licitar las vacantes menciona-
das.

Todos deberán reunir las con-
diciones que se especifican en
las convocatorias.

El plazo de admisión de so-
licitudes finaliza el día diez del
próximo mes de diciembre.

Para más información, los in-
teresados pueden pasarse por
este Gobierno Militar.

**FERIA DE NAVIDAD
EN VALENCIA**

Las licitaciones para la adju-
dicación de solares para la
instalación provisional de atrac-
ciones en la próxima Feria de
Navidad, tendrán lugar en las
Casas Consistoriales, los días
1, 3 y 5 de diciembre, según
la atracción de que se trate.

El plano y pliego de condi-
ciones está a disposición de
los interesados, en el Negociado
de Ferias y Fiestas del Ayun-
tamiento y en la Asociación
Provincial de Industriales Fe-
rriantes de Valencia.



PARA HOY

PRIMER CANAL

- 15,00, Telediario.
- 15,35, Gaceta cultural.
- 15,50, Mirador de los deportes.
- 16,20, Patrualla especial.
- 16,45, Despedida y cierre.
- 18,15, Carta de ajuste.
- 18,30, Apertura y presentación.
- 18,35, Barrio sésamo.
- 19,05, El gran circo de TVE.
- 20,05, Doctor en casa.
- 20,30, El canto de un duro.
- 21,00, Telediario.
- 21,35, Teatro breve.
- 22,10, Hollywood.
- 22,40, Grandes relatos.
- 23,35, Ultimas noticias.
- 23,55, Buenas noches.
- 23,58, Despedida y cierre.

SEGUNDO CANAL

- 19,30, Carta de ajuste.
- 19,45, Apertura y presentación.
- 19,47, Redacción de noche.
- 20,35, Polideportivo.
- 21,00, Encuentro con las letras.
- 23,25, Buenas noches.
- 23,28, Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

PRIMER CANAL

- 13,45, Carta de ajuste.
- 13,56, Apertura y presentación.
- 13,57, Avance telediario.
- 14,00, Programa regional simul-
táneo.
- 14,30, Gente hoy.
- 15,00, Telediario.
- 15,35, Cosas.
- 19,05, Las aventuras de Gui-
llermo.
- 19,30, Los Walton.
- 20,25, Más vale prevenir.
- 21,00, Telediario.
- 21,35, Los siete pecados ca-
pitales.
- 22,35, Grandes relatos.
- 23,20, Ultimas noticias.
- 23,40, Buenas noches.
- 23,43, Despedida y cierre.



- 7,00, Matinal cadena Ser.
- 8,30, Cosas de Segovia.
- 9,00, Informativo.
- 9,03, Cosas de Segovia.
- 10,00, Informativo.
- 10,03, Expreso Rítmico.
- 10,10, Su programa.
- 10,55, Expreso rítmico.
- 11,00, Mediodía Cadena Ser.
- 12,00, Informativo.
- 12,03, Expreso rítmico.
- 12,10, Su programa.
- 13,00, Informativo.
- 13,03, Expreso rítmico.
- 13,10, Variante musical.
- 13,20, Deportivo 80.
- 13,30, Información local.
- 14,00, Musical.
- 14,30, Informativo de las dos
y media.
- 14,45, Información local.
- 15,30, Tardes musicales.
- 16,00, Informativo.
- 16,03, Liz, la de los cabellos
de oro.
- 16,30, El cerco.
- 17,00, Informativo.
- 17,03, Media tarde.
- 17,30, Confidencias.
- 17,45, Ultimos discos.
- 18,00, Informativo.
- 18,03, Música para todos.
- 19,00, Informativo.
- 19,03, Ritmos ligeros.
- 19,30, Santo rosario.
- 20,00, Informativo de las ocho.
- 20,30, En punta.
- 20,45, Desfile de intérpretes.
- 22,00, Informativo de las diez.
- 22,15, Información local.
- 22,30, La noche es joven.
- 23,00, Superventas de oro.
- 23,30, Hora 25.
- 1,00, Medianoche.
- 2,00, Cierre.

ESPECTACULOS

CERVANTES

Hoy 7,30 y 10,30. Color. APTA

EL FELINO

por Joe Lewis el vencedor de Bruce Lee
Mañana también funciones 7,30 y 10,30
Domingo, último día, a las 4,30

SIRENAS

Hoy 7,30 y 10,30. Estreno. Mayores 14 años

A LO LOCO Y CON LA CARA DEL OTRO

Divertida comedia interoretada por el doble de
HUMPREY BOGART
Actual éxito en toda España

VICTORIA

Hoy 7,30 y 10,30. Estreno. Mayores 18 años

EL CAMINANTE

Con tres mujeres impresionantes
Sara Lezana, Blanca Estrada y Silvia Aguilar
Película clasificada «S»

Un joven matrimonio y su hijo de tres meses, muertos en accidente de tráfico en la N-1

Tres personas, un matrimonio joven y su hijo de tres meses, resultaron muertos ayer en un trágico accidente ocurrido en la N-1 (Madrid-Irún) a su paso por el término de Santo Tomé según nos informa el Subsector de Tráfico de la Guardia Civil del Puerto. El hecho ocurrió a las 15,26 horas de ayer, cuando el vehículo GS matrícula S-4733-7, colisionó con el camión, matrícula de Bélgica SEL-536.

Jaime Lanza Crespo, conductor del turismo, de 36 años; su esposa, Florentina Ceballos Salas, de 34, y el hijo de ambos Alberto, resultaron muertos. Otros dos ocupantes del turismo, Asunción Ceballos Salas, de 33, y Carlos Antonio Rueda de 35, resultaron heridos de gravedad. El conductor del camión, Tiroux Vivian Louis, de 29 años, de nacionalidad belga, resultó ileso.

Por otra parte se registraron en otros puntos de la provincia: Chañe y El Espinar accidentes en los que sólo hubo que lamentar heridos leves. En Nava de la Asunción debido a una colisión de dos vehículos, el conductor de uno de ellos resultó herido de gravedad.

En cuanto al estado de las carreteras se nos ha informado a primera hora de la mañana que únicamente es necesario el uso de cadenas para circular por el puerto de Navacerrada, si bien no se sabía si iba a ser necesario más adelante en otros puntos donde comenzaba a nevar.

EL ESPINAR

La selección nacional de karate en concentración previa al campeonato mundial

SAIZ GARRIDO, CORRESPONSAL.

Durante las dos últimas semanas, los seleccionados del equipo de karate, junto con el seleccionador y cuatro técnicos, ha realizado la concentración previa al Campeonato del Mundo de esta disciplina que habrá de celebrarse en Madrid, en el hostel «La Típica» de la localidad espinariega.

Los concentrados, que ya habían ultimado con anterioridad su preparación deportiva, llevaron a cabo diversas jornadas de oxigenación y mentalización, llevando a cabo largos paseos por el pinar y estudiando en «video» el desarrollo del último campeonato de Europa.

Entre los doce seleccionados se encuentran seis campeones de Europa y, por lo que respecta a sus aspiraciones, se manifestaron con posibilidades de alcanzar varias medallas en esta confrontación mundial, incluso alguna de oro.

Esta concentración viene a poner otra vez de manifiesto las óptimas condiciones de El Es-

pinar de cara a concentraciones de esta índole y prácticas deportivas, recordando los intentos de algunos clubs de fútbol y algunas federaciones deportivas de establecer por esta zona su «cuartel general» de concentraciones —caso del Atlético de Madrid— o la creación de una Residencia Deportiva para atletas, y en este caso nos referimos al proyecto esbozado por la Federación Nacional de Atletismo. ¿Pasaremos algún día de los proyectos a las realidades?

También en la línea del deporte y de lo noticable podemos referir la ilusión con que los escolares de La Estación de El Espinar siguen la carrera deportiva de su paisano Pedro Pablo, futbolista del Atlético de Madrid. El pasado martes, y pese a que el partido era televisado en directo, este grupo de seguidores, a punto de formar su propia peña, prepararon una excursión hasta el Vicente Calderón, donde saludaron personalmente a su «ídolo» y le animaron a rabiar en sus jugadas frente a la Selección Nacional Rusa.

Todos tenemos que hacer algo: Segovia entera debe condenar y rechazar el terrorismo

Carta abierta al alcalde de la ciudad

Mi querido amigo:

Me dirigo a tí, a través de las páginas de EL ADELANTADO DE SEGOVIA para renovar una propuesta que hice en el pleno del Ayuntamiento, allá por junio de 1979, cuando yo aún pertenecía a la Excm. Corporación que tú, como cabeza de lista del partido mayoritario, presidías por aquel entonces y sigues presidiendo en la actualidad.

Ahora que el terrorismo, todos los terrorismos, el de ETA y los otros, incluidas las bandas criminales de extrema derecha, siguen ensangrentando, no sólo las tierras de Euzkadi, y Navarra tan queridas por todos los españoles, sino el país entero, creo que es llegado el momento propicio y oportuno para sacar aquella vieja propuesta mía del baúl de los recuerdos —el paso a una comisión para su estudio que nunca emitió el informe requerido— y convertirlo en realidad operativa.

La mejor manera de combatir el terrorismo es aislarlo: Se dice que las declaraciones de condena son meras declaraciones platónicas, de poca o ninguna efectividad. Puede ser y hay que reconocer que, incluso las declaraciones institucionales reiteradamente aprobadas por los representantes del pueblo español, juntos en Cortes Generales, han tenido hasta la fecha resultados muy menguados.

Pero, si a la condena retórica se une una actitud activa de todo un pueblo, consciente de lo que se juega y amante de una convivencia libre y pacífica en el marco de la Constitución, puede conseguirse que la situación varíe. Si es la totalidad moral del Pueblo, la derecha, el centro e izquierda, unidos todos no solamente en la condena, la que se moviliza contra todos los terroristas (que en realidad es uno sólo, pues, cualquiera que sean las vestiduras políticas de las que puedan revestirse los terroristas, todas ellas no encubren otra cosa que el crimen abyecto y el genocidio potencial), en una

actitud activa, pienso que, al verse plenamente rechazados y aislados del contexto social si pudieran optar los terroristas por abandonar sus procedimientos criminales, inadmisibles en una democracia y en cualquier orden civilizado.

Por eso, te pido que tú, como alcalde de Segovia, presidente del Ayuntamiento democrático elegido por la ciudad entera, convoques una manifestación pública de rechazo al terrorismo, que podría partir del atrio de San Millán, donde el concejo se reunía en las épocas de vigencia efectiva del viejo Fuero de Segovia y disolverse en la plaza Mayor frente a la actual Casa Consistorial.

A esa magna manifestación, debiera convocarse a todas las fuerzas sociales, políticas, económicas, culturales e incluso religiosas de nuestra ciudad. Debiera ir encabezada por el Excmo. Ayuntamiento bajo mazas con la enseña de la ciudad y presidida por tí y seguidamente los parlamentarios representantes de Segovia en las Cortes Generales y los diputados provinciales, conjuntamente con los representantes de los ayuntamientos de la provincia que quisieran adherirse, especialmente los pertenecientes a la antigua Comunidad de la Villa y Tierra de Segovia; tras ellos, los partidos políticos del arco constitucional y los minoritarios que aún sin representación parlamentaria acepten la Constitución y el orden establecido, las centrales sindicales, la Federación Empresarial y los colegios profesionales, las instituciones culturales, entre las que había que contar la Universidad Popular y Academia de San Quirce, así como Comunidad Castellana, las Iglesias, no sólo la Católica Romana, sociológicamente mayoritaria en nuestra ciudad y provincia, sino también las representaciones minoritarias de las otras confesiones que conviven entre nosotros, las Cámaras de Comercio e Industria, Agraria y de la Propiedad Urbana y en general todas las instituciones segovianas de cualquier clase. Y finalmente el Pueblo de Segovia entero, al que debiera convocarse, explicándole mediante una propaganda eficaz el sentido y alcance de esta magna

manifestación, sin color político partidista enderezada exclusivamente a testimoniar el rechazo del terrorismo criminal por Segovia entera.

Se dice que los segovianos somos fríos y poco amigos de las manifestaciones externas. Es cierto, pero lo es también, y a la Historia de Segovia me remito, que sabe movilizarse para las causas grandes. Y en este momento, ninguna lo es tanto como la convivencia civilizada y pacífica entre todos los españoles, dentro de un orden de libertad y de justicia.

Por otra parte, una manifestación como la que yo propongo sería un ejemplo a seguir por las demás ciudades, como lo fue en otro tiempo la noble actitud de Juan Bravo en su lucha por la libertad. Si ésta exigió entonces empuñar las armas, hoy lo que requiere es la movilización de todos, pacífica, pero valiente en su repulsa al más antidemocrático y más injusto de los procedimientos que es el terrorista.

Públicamente, te he hecho una pregunta. Deseo y espero que tu respuesta sea también pública y aceptándola sin dilaciones y sin menos envíos a comisiones informativas que releguen el asunto «ad calendas graecas». En esa confianza, se despide con un fuerte abrazo tu buen amigo.

SANTIAGO BALLESTEROS DE RODRIGO

Senador del PSCL - PSOE por la provincia de Segovia.

ELECTRO-TECNICA CASTELLANA

Carretera de La Coruña, 23
SAN RAFAEL

NUEVA APERTURA

Electrodomésticos, montaje de antenas colectivas e individuales, porteros automáticos y reparación de televisores en general.

Teléfono 17 17 48

SEGUNDO ANIVERSARIO DE LA SEÑORA

Doña María de la Fuente Díaz

(Vda. de D. Claudio Hernanz)

Que falleció en Segovia el día 27 de noviembre de 1978

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

LA FAMILIA,

Ruega una oración por su alma.

La misa que se celebrará el próximo domingo día 30, a las 12,30 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Millán, será aplicada por su eterno descanso.

AYUNTAMIENTO DE VEGAS DE MATUTE (SEGOVIA)

SUBASTA DE OBRAS

En el «B.O.P.» número 138, de fecha 17 de noviembre de 1980, se publica el anuncio de la subasta para las obras de «AMPLIACION DE LAS REDES DE SANEAMIENTO Y ABASTECIMIENTO A ESTA LOCALIDAD».

El tipo de licitación es de 3.886.363 pesetas, a la baja.

El plazo para la presentación de las plicas es el comprendido en las fechas de 18 de noviembre al 28 del mismo.

Lugar de presentación de las plicas: En la Secretaría del Ayuntamiento. Días hábiles de oficina: Los miércoles (por la mañana) y viernes (por la tarde).

Pliegos de condiciones y demás documentación del expediente estarán de manifiesto en la Secretaría del Ayuntamiento.

VEGAS DE MATUTE, a 19 de noviembre de 1980. EL ALCALDE. Fdo.: Francisco de Frutos Heras.

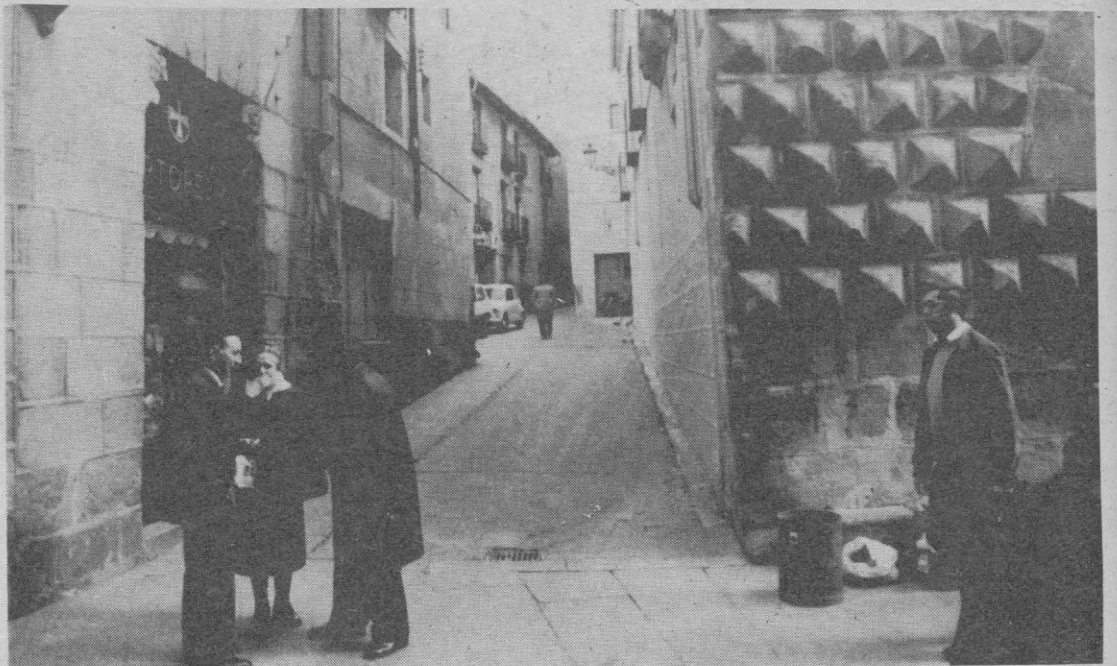
CALLES Y PLAZAS DE SEGOVIA

CALLE DEL OBISPO GANDASEGUI

Parte desde la calle de Juan Bravo, sube hasta los últimos arcos del acueducto, en la plazuela de Avendaño. Se llamó antes calle del Saúco.

Aunque ciertamente no se puede consignar el origen del antiguo título de esta calle, cabe suponer fuera por algún saúco, arbusto que hubiera en la vía o sobresaliera de la huerta de la Compañía, así llamada por haber sido de los jesuitas, es decir, casa de la Compañía de Jesús.

El antiguo edificio de la Compañía, estuvo dedicado a escuela de niños y de adultos que regentó muchos años don Manuel Her-



DON CRESCENCIO FRIAS MATEO, VECINO

—¿Desde cuándo es usted vecino de esta calle?

—Yo vine a Segovia desde Encinillas, mi pueblo natal. Primero habité en una de las viviendas de la calle de San Juan que fueron derribadas, y desde hace 21 años soy vecino de la calle Obispo Gandasegui, concretamente del número 5.

—Habría observado pocos cambios en el lugar.

Efectivamente; pocas cosas en concreto. Está prácticamente igual que cuando me vine a vivir aquí, excepto que han arreglado la fachada posterior de la Casa de los Picos. El firme de la calzada se encuentra pavimentado desde hace muchos años. Eramos seis vecinos en toda la calle y en la actualidad quedamos tan sólo tres.

—¿Cuáles son los defectos que denuncia usted referidos a esta vía?

Al existir preferentemente inmuebles de muy antigua condición, desmerece mucho el aspecto de las fachadas de las viviendas. Pienso que sería necesario un revoco de las mismas, ya que en cuanto se refiere a la construcción de los inmuebles, ésta es de calidad. Los servicios públicos están bien atendidos, excepto la limpieza. También el aparcamiento de vehículos y su paso por la calle, dificultan muy mucho el tránsito de peatones. Es dirección prohibida y sin embargo, cada día se ven más coches que pasan por el lugar o que se encuentran estacionados. Lo peor, el inmueble número uno. La fachada está en unas condiciones penosas, deplorables, a consecuencia de sus muchos años de antigüedad y a que dicho inmueble está deshabitado.

—¿Qué le atrae más del lugar?

—Su tipismo y antigüedad. Está en pleno centro de la ciudad y es lugar de enorme tráfico humano, sobre todo de turistas. Bajaron a veces excursiones completas desde el Acueducto hasta la misma calle Real. En verano y por las noches se encuentra muy concurrida. Tiene dos características: Una referida al invierno y que ocasiona una baja tem-

peratura, y la otra, la de verano, que produce un ambiente agradable.

De cualquier forma, a mí,

esta calle, me produce sensación de familiaridad y me resulta un lugar cómodo y tranquilo.

KalorSa.SA

MONTAJES DE CALEFACCION Y VAPOR
SANEAMIENTO
GRUPOS DE HIDROPRESION

Teléfonos 423050 y 423054
Polígono Industrial

SEGOVIA

nando, tipo verdadero de maestro celoso y austero, paciente para con los escolares y propicio siempre a la educación de sus discípulos.

Después el edificio pasó a unirse al Seminario, cuya parte posterior se alza en este sitio, y adquirida después por el Obispado la Casa de los Picos para centro católico, se atraviesa de un lado a otro de la calle por un pasadizo o galería que pone en comunicación las dos manzanas.

A esta calle se embocaba la hoy cerrada de los Doctrinos, donde estuvo lo que fue Seminario Menor.

Está acordado que esta calle lleve el nombre de Obispo Gandasegui por su brillante trayectoria eclesiástica. Nació don Remigio Gandasegui y Gorrochátegui, en Galdácano (Vizcaya), el 5 de enero de 1871.

Fórmula
DUPLIQUE-TRIPLIQUE
Gran Premio
para su dinero

¡ACELERE!

BANCO OCCIDENTAL

500.000pts.

En Segovia: Avda. Fdez. Ladreda, 24. Sucursales: Cantalejo y Cuéllar

Siguió con singular aprovechamiento la carrera eclesiástica, desempeñando importantes puestos en el Seminario de Vitoria.

Muy joven y siendo lectoral de la Metropolitana de Zaragoza, fue nombrado obispo-prior de las Ordenes Militares de 1905 y durante los años que estuvo en Ciudad Real, se distinguió por el celo en el desempeño de su misión episcopal. Nombrado obispo de Segovia en 1914, desde su entrada conquistó el cariño y veneración de diocesanos. Caritativo, haciendo personalmente limosnas, de grandes iniciativas, organizó asociaciones piadosas y benéficas, reparó templos e instituyó centros religiosos y su nombre será siempre recordado por los segovianos, pues suya fue la iniciativa y organización de la solemne coronación de Nuestra Señora y Patrona la Virgen de la Fuencisla en 24 de septiembre de 1916.

Escribe:

Pablo Pastor Sanz

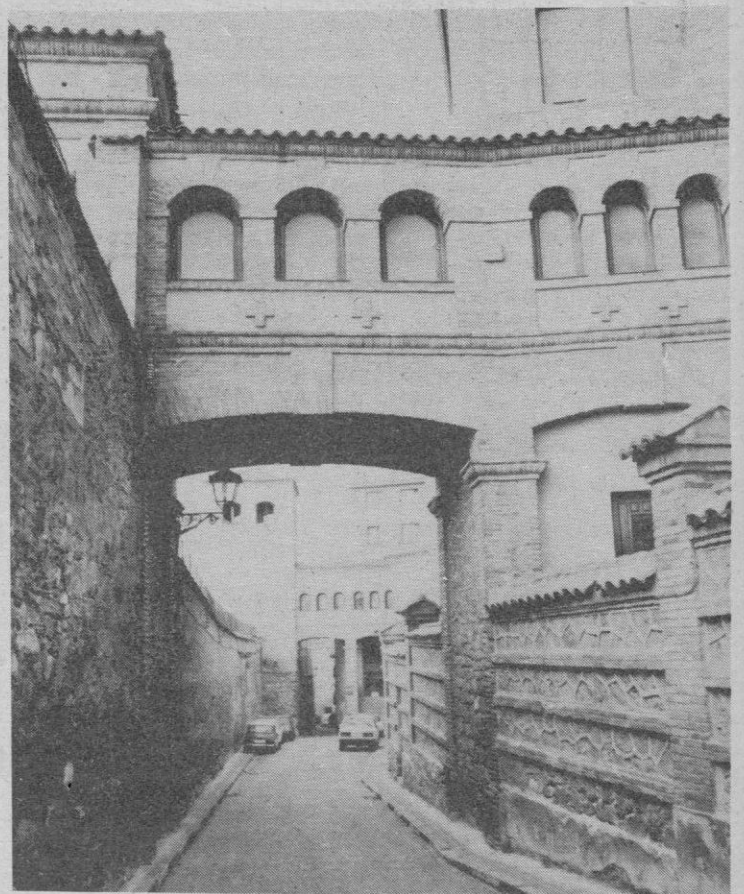
Fotografías:

Aurelio M.

eurosanitarios, s.a.

José Zorrilla, 30
Teléfonos 422200 y 422204

Productos seleccionados para saneamiento y calefacción



**MOBILIARIO
ILUMINACION
TAPICERIA
REGALOS
COMPLEMENTOS**

Plaza Alto de los Leones de Castilla, 4
Teléfono 42 71 36
SEGOVIA

Existe una sensible diferencia entre la persona afectada de ceguera desde el momento de su nacimiento, o que pierde la visión en los primeros años de su vida, y aquélla que, en edad adulta, debe afrontar la nueva y desconcertante situación que le plantea el hecho de haber perdido la vista.

En el primer caso, el sistema educativo adecuado a lo largo de unos años, permite que los niños y adolescentes ciegos alcancen la formación y preparación necesarias, en consonancia con sus aptitudes, para acometer con eficacia la empresa de su futuro.

En el segundo caso, la pérdida de la vista trae aparejado, por lo general, desajustes de la personalidad, dificultades en las relaciones familiares, perturbaciones en el aspecto social y también trastornos graves relativos a su actividad laboral. Por tanto, quien contrae la ceguera en edad adulta requiere un tratamiento inmediato de rehabilitación, y readaptación, en el me-

LA CEGUERA NO ES UN TRAUMA INSALVABLE

nor tiempo posible, para que acepte su nueva situación, ya que la vida no se detiene a su alrededor y la sociedad continúa exigiéndole su participación activa, su integración.

NO ES UN TRAUMA INSALVABLE

Sabemos que cuando sobreviene la ceguera en edad adulta, no se trata de un trauma insalvable ni de una rotura definitiva con la vida laboral, que convierta al individuo en un estorbo familiar y social, ya que la ceguera no incapacita, sólo limita y, en general, estimula al que la padece para encontrar nuevos intereses en los que volcar su actividad.

La rehabilitación no es una empresa fácil, y para que sean posibles resultados positivos, se

impone la creación de centros específicos donde llevarla a cabo con rigor y eficacia. Por ello, la Organización Nacional de Ciegos, ajustándose a lo programado en su Decreto fundacional de 13 de diciembre de 1938, ha puesto en marcha el Centro de Rehabilitación Social para Adultos Ciegos en Castell Arnau, bella zona residencial a 4 kilómetros de Sabadell.

Reviste extraordinaria importancia, para el éxito del proceso rehabilitador, la reacción familiar del presunto rehabilitado. De ahí la labor fundamental, cerca de las familias, encomendada a las asistentes sociales y, en general, a todo el personal de nuestras delegaciones.

El Centro de Rehabilitación ofrece a los familiares la posibi-

lidad de comprobar personalmente el programa a desarrollar por los rehabilitandos, brindándoles alojamiento en el propio centro.

¿COMO SE LOGRA LA REHABILITACION?

Mediante: Técnicas de enseñanza; Terapia ocupacional, y la propia convivencia.

En el transcurso del año se realizan tres cursillos, en cada uno de los cuales son rehabilitados 32 afiliados de ambos sexos. Se considera que tres meses de cursillo son suficientes, si bien en algunos casos, pueden prolongarse hasta cuatro.

Instructores especializados en técnicas de movilidad y orienta-

ción, logran que los rehabilitandos, manejando debidamente el bastón blanco, de una longitud adecuada a la estatura del usuario, consigan la necesaria independencia de movimientos, para que con el menor riesgo posible puedan desplazarse en cualquier ciudad utilizando los usuales medios de transporte.

El aprendizaje del sistema Braille exige de los profesores y alumnos esforzado tesón, pero cuando el adulto ciego atisba la posibilidad de leer nuevamente, todos los esfuerzos, y aun desalientos, están justificados.

En la clase de «Actividades de la vida diaria» se pretende que los rehabilitandos se familiaricen con las actividades que una vida normal impone: identificación y manejo de monedas y billetes, utilización de aparatos de todo tipo, realización de compras, cocina, plancha, lavado y, en general, todo lo relacionado con la atención del hogar.

LA TERAPIA OCUPACIONAL

Se considera de gran importancia que durante el período de rehabilitación, los participantes en el cursillo consigan la práctica mecanográfica suficiente que les permita utilizar este sistema de escritura como medio de comunicación. En paralelo a las clases de mecanografía, se desarrolla un programa de cultura general adecuado al nivel de cada rehabilitando. La terapia ocupacional tiene como fin descubrir las aptitudes del rehabilitando y desarrollar, al máximo, el aparato psicomotriz.

El programa de educación física, mediante ejercicios en el gimnasio y marchas colectivas por los alrededores del centro, propicia el desarrollo de la memoria muscular, la comprensión del espacio circundante y la relación posicional, de cada integrante del grupo, referida a los demás compañeros de marcha. Las clases de mecánica, electricidad, carpintería y de manualizaciones en general, ponen al alumno en contacto con componentes mecánicos, con materiales de diversa índole y diferentes herramientas e instrumentos, situaciones que desarrollarán en él, destreza manual, sincronización y economía de movimientos.

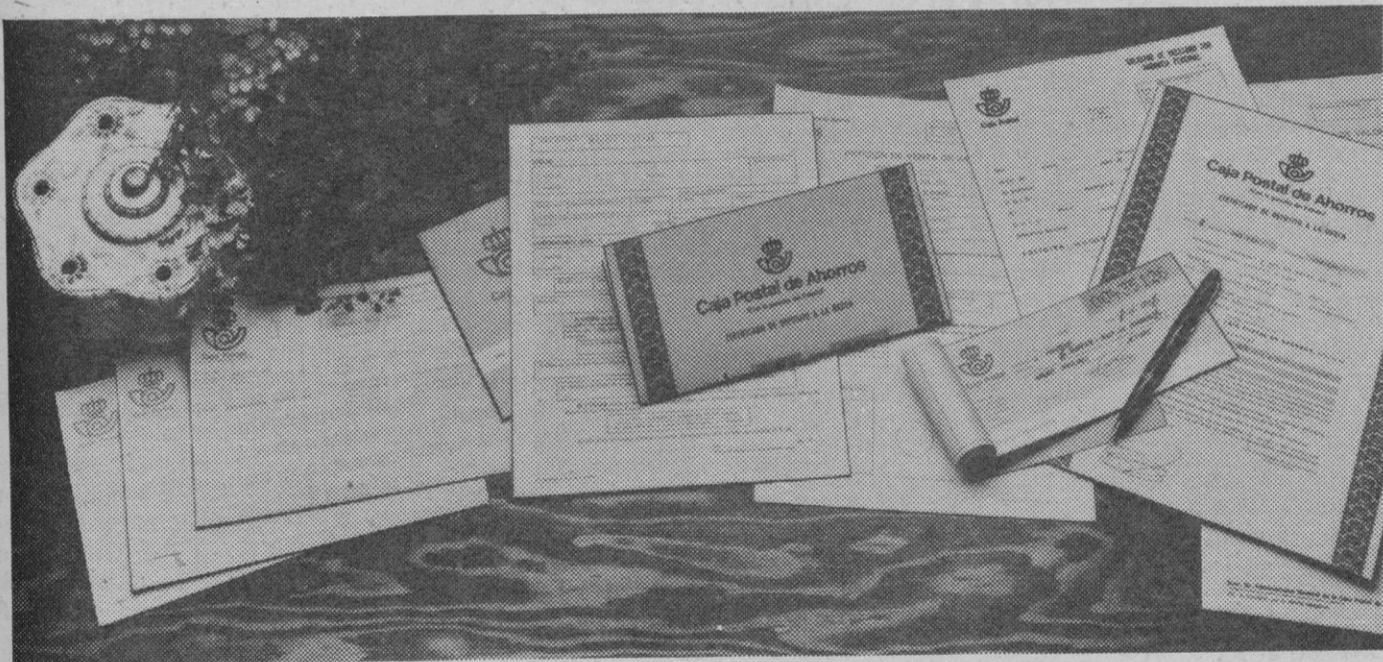
La convivencia en un ambiente de amistad, confianza y respeto mutuo, es altamente eficaz en el proceso de rehabilitación.

Charlas, conversaciones sobre los más variados temas de actualidad, lecturas, la práctica de juegos de mesa, audiciones musicales, etc., ocupan las horas libres que restan de una jornada intensa de actividades.

El centro completa su función orientando a los rehabilitandos, en el momento de su salida, en la elección de la actividad laboral a emprender, que mejor cuadre con sus aptitudes y mantiene contacto con ellos, a través de correspondencia personal, siguiendo la evolución de cada caso.

El éxito del proceso rehabilitador es evidente por el comportamiento del rehabilitando ante el futuro, que afrontará con seguridad, confiando plenamente en su propia capacidad.

En cualquier punto de España... En todos los puntos a su servicio.



CARTILLAS DE AHORRO

De libre disposición. Gran facilidad operatoria en toda España.

A plazo fijo. Desde 3 meses hasta 3 años. Intereses en función del plazo.

CUENTAS CORRIENTES

Domiciliación de pagos y cobros.

Transferencias.

Pago de nóminas a nivel nacional.

CERTIFICADOS DE DEPOSITO

Interesante y productiva forma de ahorro. Gozan de alta rentabilidad y liquidez mediante endoso.

PRESTAMOS, CREDITOS Y AVALES

Un cuadro completo, a disposición de sus titulares, que satisface todas las necesidades de tipo personal o profesional.

OPERACIONES SOBRE VALORES MOBILIARIOS

La CAJA POSTAL ayuda a invertir y facilita toda clase de operaciones bursátiles.

Para servirle y beneficiarle
en todo el País



Caja Postal
Con la garantía del Estado



A.B.E. 20-9-1980

Publicidad

Suya, porque es de todos

O.N.C.

Plan para la jubilación gradual de los profesores de EGB

Madrid.— El Ministerio de Educación, en diálogo con asociaciones y sindicatos, está trabajando en un plan que conduzca por etapas sucesivas a la jubilación de los maestros a los 65 años, según declaraciones del Ministerio de Educación que publica hoy el diario «ABC».

Declara el ministro que asume el compromiso de hacer suya la vieja reivindicación de los maestros en relación con la rebaja en la edad de jubilación, «porque está basada en sólidas razones de justicia y eficacia y cuya conveniencia demuestra el derecho comparado».

Respecto a la incidencia de las autonomías en los concursos de traslados, señala que las comunidades autónomas no se pueden conferir ni configurar como compartimentos estancos comunicados entre sí. De ahí que se haya de garantizar la movilidad posible del profesorado entre aquéllas y desde cada una de ellas al resto del Estado. Esta movilidad debe hacerse compatible con la estabilidad que resulte necesaria para atender a la enseñanza, especialmente en el curso próximo. «En cualquier caso —añade el ministro— la Constitución garantiza un trato no discriminatorio al profesorado que pudiera derivarse de la lengua o de cualquier otra razón». Efe.

CLIMA DE ESPERANZA EN LA CONFERENCIA DE MADRID

Madrid.— Un cambio radical en el clima de la Conferencia de Madrid se produjo a juicio de los observadores después del encuentro de casi tres horas, ayer, entre las delegaciones norteamericana y soviética y de la entrevista celebrada en Moscú

Hoy, elecciones parciales al Senado en Sevilla y Almería

Sevilla.— Más de un millón trescientos mil andaluces (sevillanos y almerienses, exclusivamente) podrán acudir hoy a las urnas, según el censo, para depositar su voto en las elecciones parciales al Senado que se celebran en Sevilla y Almería.

En estas parciales a la Cámara Alta se van a designar tres nuevos senadores para cubrir otras tantas vacantes registradas —una en Sevilla y dos en Almería— por cese voluntario en sus funciones del socialista Plácido Fernández Viagas y los ucedistas Ramón Ponce y José Manuel Torres.

Contrariamente a lo que ocurre en caso de cese de algún diputado —en que su vacante la ocupa automáticamente otro candidato de la lista electoral del mismo partido y en la misma provincia—, en los casos de ceses de senadores, la legislación vigente prevé la necesidad de nuevas elecciones para designar su sustituto en la provincia en que se hubiera producido la vacante, sin que haya de ser necesariamente del mismo partido político. —Efe

CONTINUA EL RECHAZO GUBERNAMENTAL A LAS ENMIENDAS A LOS PRESUPUESTOS GENERALES DEL ESTADO

Madrid.— Continúa en el pleno del Congreso el debate sobre los presupuestos generales del Estado para 1981.

El PSOE pide castigo por utilizar la bandera de España

Madrid.— El Partido Socialista Obrero Español ha interpelado a la Mesa del Congreso de los Diputados sobre los «incidentes ocurridos con motivo de la concentración en la Plaza de Oriente». Se queja, a la vez, de que las Fuerzas de Orden Público no hayan garantizado la seguridad ciudadana, de que no se haya castigado el uso de la bandera de España y de la asistencia de militares, de uniforme, a la Plaza de Oriente.

ULTRAJE A UN MONUMENTO A FRANCO

Alicante.— Han sido detenidos en Alcoy los presuntos autores de un ultraje al monumento del Generalísimo que fue erigido en esta población hace cuatro años por suscripción popular. En sucesivas ocasiones, el busto del Caudillo ya había sido objeto de otros atentados, sin que fuera posible identificar a sus autores.

En la sesión de ayer se inició el debate de las enmiendas presentadas a las distintas secciones de los presupuestos, enmiendas presentadas en su mayoría por los grupos socialista y comunista, que fueron rechazadas sistemáticamente con los votos de UCD y Minoría Catalana, y la abstención de Coalición Democrática.

El grupo socialista se quejó repetidas veces de la postura inflexible de UCD que, en sus intervenciones, se limitaba a leer textos mecanografiados previamente sin ofrecer respuestas a las cuestiones planteadas en las distintas intervenciones.

Dada la lentitud con que se están desarrollando los debates, sólo fue posible discutir seis de las enmiendas presentadas, las referidas al Tribunal de Cuentas, al presupuesto del Ministerio de Asuntos Exteriores y al de Obras Públicas y Urbanismo.

MARRUECOS EXIGE QUE REGRESEN LOS 18 PESQUEROS

Madrid.— Marruecos no iniciará negociaciones en torno a la puesta en libertad de los patronos de los 18 pesqueros que el pasado fin de semana se dieron a la fuga en tanto no regresen los buques al puerto de Casablanca, según comunicó ayer el director general de Pesca de la Marina mercante marroquí, señor Alaquí, al cónsul español en esa ciudad.

Por otra parte, a lo largo de la tarde de ayer han sido puestos en libertad ocho de los nueve pesqueros apresados en Casablanca, que han iniciado el regreso. El único que permanece es el «Gestoso Alvarez», al que le ha sido impuesta una multa de casi diez millones de pesetas. La tripulación puede regresar a Huelva, siempre y cuando permanezca el patrón al cuidado del barco.

Las cajas de ahorro, discriminadas por el Estado

Pamplona.— Las cajas de ahorro se encuentran en un momento extraordinariamente delicado, ya que la fuerte competencia de la banca, así como de las emisiones de deuda pública por el Estado, complican el cuadro, en opinión del presidente de la Federación Vasco-Navarra de Cajas de Ahorro. A esta realidad hay que añadir «el discriminatorio trato que reciben las cajas respecto a otras entidades financieras, por parte del Estado».

Después de señalar que las cajas de ahorro están creciendo a un ritmo anual del 17,23 por 100, indicó que las cajas siguen siendo las principales y casi únicas entidades que financian la compra a largo plazo de viviendas con plazo de amortización del orden de doce a quince, incluso de veinte años.

Estas circunstancias hace que las cajas de ahorro pidan, cada vez con mayor urgencia, la liberación de su activo.

Fernando Alvarez de Miranda aboga por un Gobierno de coalición

Considera imprescindible que se separen las funciones de presidente del Gobierno y del partido

Sevilla.— Fernando Alvarez de Miranda se ha mostrado partidario de un Gobierno de coalición, aunque sea a costa de que U.C.D. pudiera perder las próximas elecciones, en unas declaraciones que ayer publicó «El Correo de Andalucía».

El dirigente democristiano afirma que está convencido de que el II Congreso Nacional del Partido va a significar fundamentalmente una democratización interna de la U.C.D., porque ésta «ya es un gran partido de masas» y añade que «los hombres de la Democracia Cristiana no queremos el poder; lo que queremos es que UCD, en sus mensajes, sea enormemente clara y coherente».

Más adelante se muestra partidario de que Adolfo Suárez abandone la presidencia del partido y dice que «UCD ha sido un partido que ha nacido y ha crecido en el poder y tiene que estar preparado, caso de que esto ocurriera, que yo no lo deseo, para dar también una respuesta

nacional desde la oposición», para lo que considera imprescindible la separación de las funciones de presidente del Gobierno y del partido.

«Aunque somos un partido joven y en fase ascendente —continúa—, lo que está claro es que el desgaste del poder y la dedicación del presidente a las tareas de Estado le impiden muchas veces a Adolfo Suárez dedicar todas sus energías y esfuerzos al partido. De hecho, la mayor parte de los presidentes del Gobierno no son en la época de su mandato presidentes de sus partidos».

Finalmente, el señor Alvarez de Miranda se muestra partidario de un Gobierno de coalición para salvar «este sistema democrático que tantos esfuerzos nos ha costado», aunque para ello fuera necesario que Adolfo Suárez tuviera que dejar la presidencia del Gobierno e incluso a costa de que U.C.D. pudiera perder las próximas elecciones. Efe.

EN POCAS LINEAS

El gobernador general del País Vasco, Marcelino Oreja Aguirre, viaja hoy a Madrid, para tratar, en distintos ministerios, algunos puntos referentes a la situación vasca actual. Asimismo, el señor Oreja trae en su agenda el tema de las fechas en que el presidente Suárez visitará el País Vasco.

En enero próximo televisión española iniciará la grabación de la serie de nueve capítulos sobre la vida y obra de nuestro Premio Nobel de Medicina, Santiago Ramón y Cajal, que dirigirá José María Forqué. Es prácticamente seguro que la figura del sabio español la encarnará Adolfo Marsillach que, hace años, ya interpretó este personaje para el cine en un filme de León Klimovsky, que le valió el Premio Nacional de Interpretación del Sindicato del Espectáculo.

Por vez primera en la historia de los ferrocarriles mundiales, un español acaba de acceder a la presidencia de la Unión Internacional de Chemins de Fer (U.I.C.), que tiene su sede en París y engloba a 75 empresas ferroviarias de todo el mundo, de las cuales 35 son europeas, 16 africanas, 5 americanas, 16 asiáticas y 3 australianas. El nuevo presidente, que recientemente ha tomado posesión en La Haya (Holanda), es don Antonio Carbonell Romero, de 58 años, natural de Utiel (Valencia), ingeniero de Caminos y en la actualidad, vicepresidente del Consejo de Administración de RENFE.

El diputado de UCD por Granada Arturo Moya ha manifestado que es «inadmisible que los responsables cualificados de la izquierda en la Junta de Andalucía pretendan que Andalucía sea exclusivamente una región subvencionada».

La normalidad en el abastecimiento de pescados y mariscos a Sevilla quedó prácticamente restablecida en la jornada de ayer. Este abastecimiento se había interrumpido el martes a consecuencia de una inspección realizada por los servicios municipales, que decomisaron una importante cantidad de pescado al encontrar en ella ácido bórico, utilizado para la conservación del producto.

Los partidos políticos que integran el denominado «Frente por la Paz», se han ratificado en el acuerdo político suscrito en su anterior reunión, han expresado su voluntad de llevar a cabo acciones unitarias tendentes a lograr la paz y han hecho públicos los acuerdos que componen la primera parte de esta campaña. Representantes del PNV, PSE-PSOE, UCD, EPK-PCE y EKA han manifestado, al término de la reunión celebrada ayer en Vitoria, que un esfuerzo colectivo por la paz exige para su mantenimiento y profundización ser acompañado de avances en el desarrollo estatutario.

La duración de una visita médica a un enfermo de la clase alta es cuatro veces mayor que a otro de la clase baja, según una encuesta encargada por el Instituto de Estudios de Sanidad y Seguridad Social del Ministerio de Sanidad, cuyos datos han sido revelados por María Angeles Durán, directora de dicha encuesta.

C.E.E.-ESPAÑA: GIRO EN LA NEGOCIACION DE INGRESO

Gonzalo Domínguez, de Efe, escribe que, tras la sexta reunión a nivel ministerial, en Bruselas, todo parece indicar que la negociación para el ingreso de España en la CEE dio un nuevo giro para retornar a sus cauces normales y recobrar el ritmo convenido desde el principio.

Los observadores subrayan que «algo ha cambiado», tras la crisis del pasado verano, y esperan ver el resultado de las próximas sesiones negociadoras para confirmar la «Reactivación».

En medios comunitarios competentes también se comentaba ayer el «cambio de clima» y se ponen de relieve los «signos» evocados por los diplomáticos europeos al igual que la «satisfacción, todavía prudente», de los españoles.

La influyente publicación de información comunitaria «Euro-politique» escribe que la reunión ministerial reveló que los nueve «parecen dispuestos a dar un paso para acercarse a Madrid».

Tanto las declaraciones políticas como los documentos técnicos intercambiados ayer por las delegaciones de ambas partes vinieron a demostrar que se van a realizar progresos importantes en varios capítulos de la negociación que no son especialmente conflictivos.

Los observadores llaman la atención sobre el hecho de que la CEE anunciara que va a presentar en la próxima reunión su primer documento agrícola, es decir que va a descongelar un sector «explosivo» de la negociación, que parecía condenado a una larga espera.

El contenido de esta primera toma de posición agrícola de

la CEE, y más concretamente el grado de dureza para valorar los problemas que el ingreso de España causará a la agricultura comunitaria y prever los remedios defensivos, constituirá un «test» para comprobar definitivamente si desaparecieron las sombras sobre la negociación.

La presidenta del Consejo Comunitario de Ministros y titular luxemburguesa de Asuntos Exteriores, Colette Flesch, confirmó una nueva estrategia negociadora en su declaración política sobre «el estado de avance de la negociación».

Sin necesidad de esperar la llamada «vista de conjunto» de toda la negociación (exposición de posiciones de partida en todos los capítulos), se abordarán en profundidad los sectores menos conflictivos y ya «maduros» para acercar posiciones en busca de soluciones para las divergencias.

El ministro español para las Relaciones con la CEE, Eduardo Punset Casals, subrayó en su declaración política que, ante las dificultades internas comunitarias, la solución más pragmática y realista consistía en avanzar en todos los sectores de la negociación donde sea posible.

El ministro Punset se mostró muy satisfecho al final de la sesión, porque «ha confirmado

que la Comunidad está en condiciones de aportar, en algunos capítulos fundamentales de la negociación, respuestas que permitirán llegar a un entendimiento de cara a la redacción del tratado de adhesión».

LA INVERSIÓN DEL I.N.I PARA 1981 ES DE 255.900 MILLONES DE PESETAS Y, CONTANDO EL FONDO DE MANIOBRA, 320.000

El Instituto Nacional de Industria tiene prevista unas inversiones de 255.900 millones de pesetas en 1981 (tomando como base el capital inmovilizado), que supone un incremento del 27,5 por ciento sobre las inversiones que se realizarán en 1980.

Según ha podido saber «Efe» en fuentes del propio Instituto, el programa de actuaciones, inversiones y financiación (PAIF) para 1981 prevé un inmovilizado cercano a los 256.000 millones de pesetas. A esta cifra habría que añadir, sin embargo, la diferencia correspondiente al incremento del capital circulante; es decir, el fondo de maniobra de las empresas; lo que sitúa el total en cerca de 320.000 millones.

Las mismas fuentes han señalado que en 1980, la inversión prevista inicialmente era de 214.000 millones de pesetas, pero que a final de año no se llegará a esa cifra, sino a cerca de 200.000 millones de pesetas, lo que supone un descenso del siete por ciento.

Las razones para que no se cumplan los planes de inversión este año se deben a los problemas administrativos. En este sentido, la mayor caída se ha producido en el sector energético (que representa el 55 por ciento del total de las inversiones), y concretamente en las inversiones en centrales nucleares (entre éstos cabe destacar la falta de autorización para la central de Valdellos II).

Trabajadores de Olarra y Lemóniz organizan «marchas de solidaridad» a Bilbao

Bilbao.—Trabajadores de la empresa Olarra y de las empresas contratadas de la central nuclear de Lemóniz, inician hoy y mañana dos marchas desde la margen derecha e izquierda de la ría bilbaína hasta Bilbao con el fin de llamar la atención sobre la huelga y cierre patronal de ambas empresas.

Las dos «marchas de la solidaridad obrera» finalizarán el sábado a las seis de la tarde, en el Arenal de Bilbao en un acto en el que intervendrán un trabajador de la empresa Crimidesa, el representante de Herri Batasuna y trabajador de una de las empresas contratadas de Lemóniz, Periko Solabarria, así como trabajadores de Olarra.

Una empleada de una empresa de Lugo, despedida por celos

Burela (Lugo).—Una empleada de una empresa de hostelería de esta localidad fue despedida por celos, según hizo constar en la demanda, tras la rescisión del contrato, informa «La voz de Galicia».

La empleada asegura que el pasado día siete de noviembre el empresario la despidió verbalmente del trabajo alegando celos por parte de su esposa.

Un trabajador eibarrés, hallado inconsciente y con importantes hematomas

San Sebastián.—Manuel Cruz Luna, trabajador de la empresa eibarresa «Electrociclos», fue encontrado inconsciente y con importantes hematomas en el cuerpo en un camino próximo a la factoría donde presta sus servicios.

El trabajador fue localizado hacia las siete de la mañana por compañeros de la empresa, y cuando volvió en sí el señor Cruz Luna no recordaba nada de lo sucedido.

En principio se descarta el móvil del robo, pues al trabajador no le sustrajeron nada de lo que llevaba encima.

CLUB LAGO

BODAS
BANQUETES

Aparcamiento propio para 400 vehículos

Ctra. de La Granja, Km. 3
Teléfono 42 00 59

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO

bolsa de madrid

BANCOS Y SEGUROS		Femsa	
Bilbao	252 252	M. de Santa Ana	51,50
Atlántico	221 221	Seat	18,25
Central	276 276	QUIMICAS Y TEXTILES	
B. E. de Crédito	221 221	Cross	25,75
Exterior E.	219	Hidro-Nitro	20
Hispano A.	235 235	Papeleña Española	—
L. Quesada	—	P. Leiza-Sarrió	—
Pastor	254 254	P. Reunidas	—
Popular E.	274 274	U. Exp. Río Tinto	24,75 24,50
Rural y M.	259	Unión Resinera	225
Santander	278 278	INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION	
Vizcaya	261 261	Cristalería E.	152
Urquijo	148 148	Dragados y C.	98
Bankinter	121 121	Port. Valderribas	96
Bankuni6n	121 121	MONOPOLIOS	
U. y Fénix	353 349	Campsa	205 204
ELECTRICIDAD		Tabacalera	105 105
Fenosa	55 55	Telefónica N. E.	60,25 60
Hidroel. Española	65,25 65	VARIAS	
Iberduero	63 61	Finanzauto	59
Unión Eléctrica	66 65	Galerías-Preciados	25 24,75
SIDEROMETALURGICAS			
Y MINERAS			
Altos Hornos Vizcaya	7,25		
Citroen H.	19,50		
Duro Felguera	98,75		
Fasa-Renault	90 90		

oteic

ORGANIZACION TECNICA DE EMPRESAS INDUSTRIALES Y COMERCIALES, S.L.
DEPARTAMENTO DE SELECCION DE PERSONAL APDO.686 SAN SEBASTIAN
miembro de ASEINCO

Empresa líder en su ramo, con gran proyección exterior, precisa

JEFE DE VENTAS EXPORTACION

(Ref.: ICSV - 767)

Se requiere:

- Experiencia en puesto similar, Valorándose el conocimiento del ramo alimenticio, especialmente la industria cárnica.
- Dominio del inglés y francés, a nivel de conversación.
- Dispuesto a viajar por el extranjero (50% de su tiempo total) y fijar su residencia en Pamplona.
- Aptitudes comerciales y seriedad en el trabajo.

Ofrecemos una remuneración orientativa y negociable de 2 millones de pesetas anuales y máxima discreción durante el proceso selectivo.

(Ref.: INEM - 15.560. Pamplona)

oteic

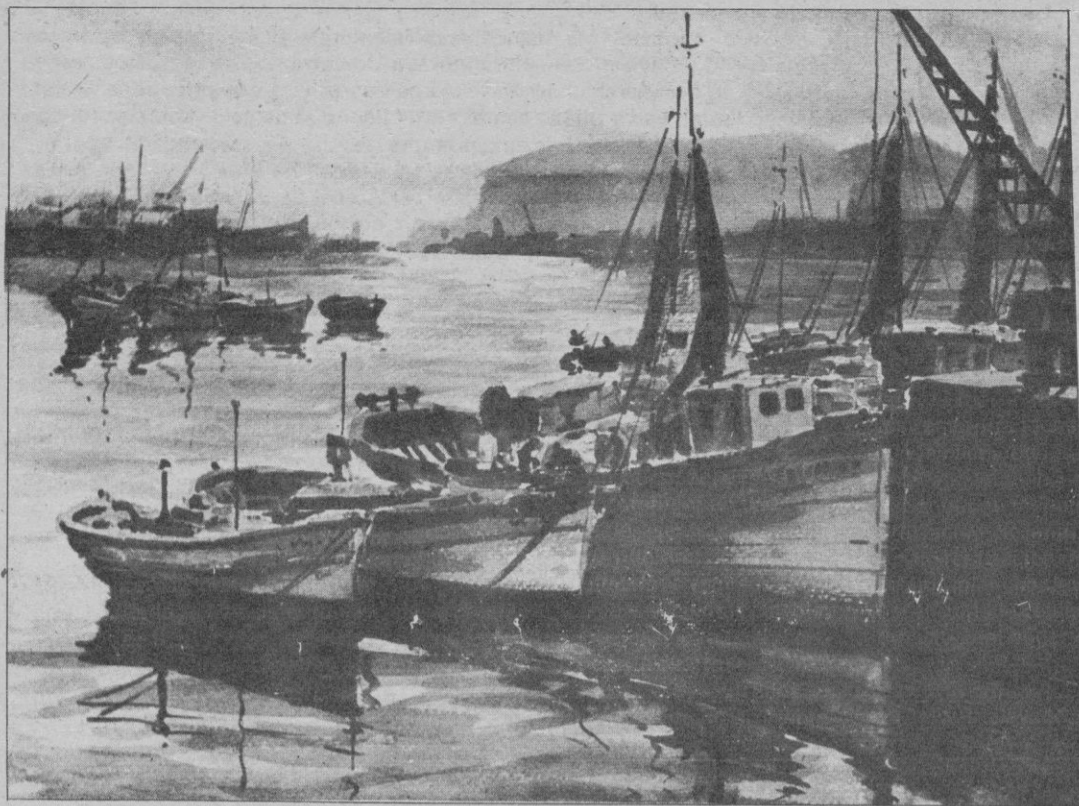
Los interesados deberán escribir al apartado 686 de San Sebastián, dando amplia información personal y profesional e indicando en el sobre las referencias arriba señaladas.

Todos para todos



Únete a Cruz Roja

FRANCISCO REVELLES: ABUNDANCIA DE ACUARELAS



El programa de mano nos dice que Francisco Revelles procede de la Escuela Central de Artes y Oficios artísticos de Madrid, y que el artista es profesor de paisaje de la Agrupación Madrileña de acuarelistas. También nos dice que residió durante cinco años en Puerto Rico «exponiendo con los artistas más renombrados de Hispanoamérica», y que «tiene obras en la Casa Blanca de los Estados Unidos».

Revelles, que clausuró su exposición el pasado día 23, no se complica la vida ni se rompe la cabeza demasiado. En su obra aparece el más puro estilo de calendario, recogiendo a manos llenas —o en este caso, a pinceles llenos— el manido tópico y el efectismo pintoresco. Ya sé que esto gusta, ya lo sé. Curiosamente los temas son más sobriamente tratados —y por lo tanto, los que pueden tener algún parentesco con la pintura— son aquellos que reflejan asuntos marineros (cuadros 18 y 21). Por otra parte, la mayoría de los marcos son terriblemente chirriantes.

Ahora voy a hablar, y muy seriamente, de un asunto que no atañe al pintor. Quiero decir: que del cual no tiene ninguna culpa e intervención. Me refiero al montaje (?) de la exposición. En numerosas ocasiones he escrito sobre este tema concreto de los montajes (?) de la entidad organizadora y propietaria de las salas de exposición de «El Torreón de Lozoya». Y me he referido con tono disconforme y duro, porque una sala de exposiciones no puede ser nunca un espacio delimitado por cuatro paredes, en el que se atiborran cuadros y más cuadros, con el criterio de que «ande o no ande...» Una sala de exposiciones debe ser algo más. Y en este caso concreto —en el caso de la exposición de Francisco Revelles— la cosa llega al colmo de todos los colmos. Cuadros y más cuadros arracimados, empujándose unos sobre los otros. ¡Y colgados de las ventanas! ¡Y de las contraventanas, bamboleantes y pendientes de unas cuerdas!

Esto, no, señores míos. Así

de serios lo decimos. Esto no crea cultura: deforma. (Sala de «El Torreón de Lozoya»)

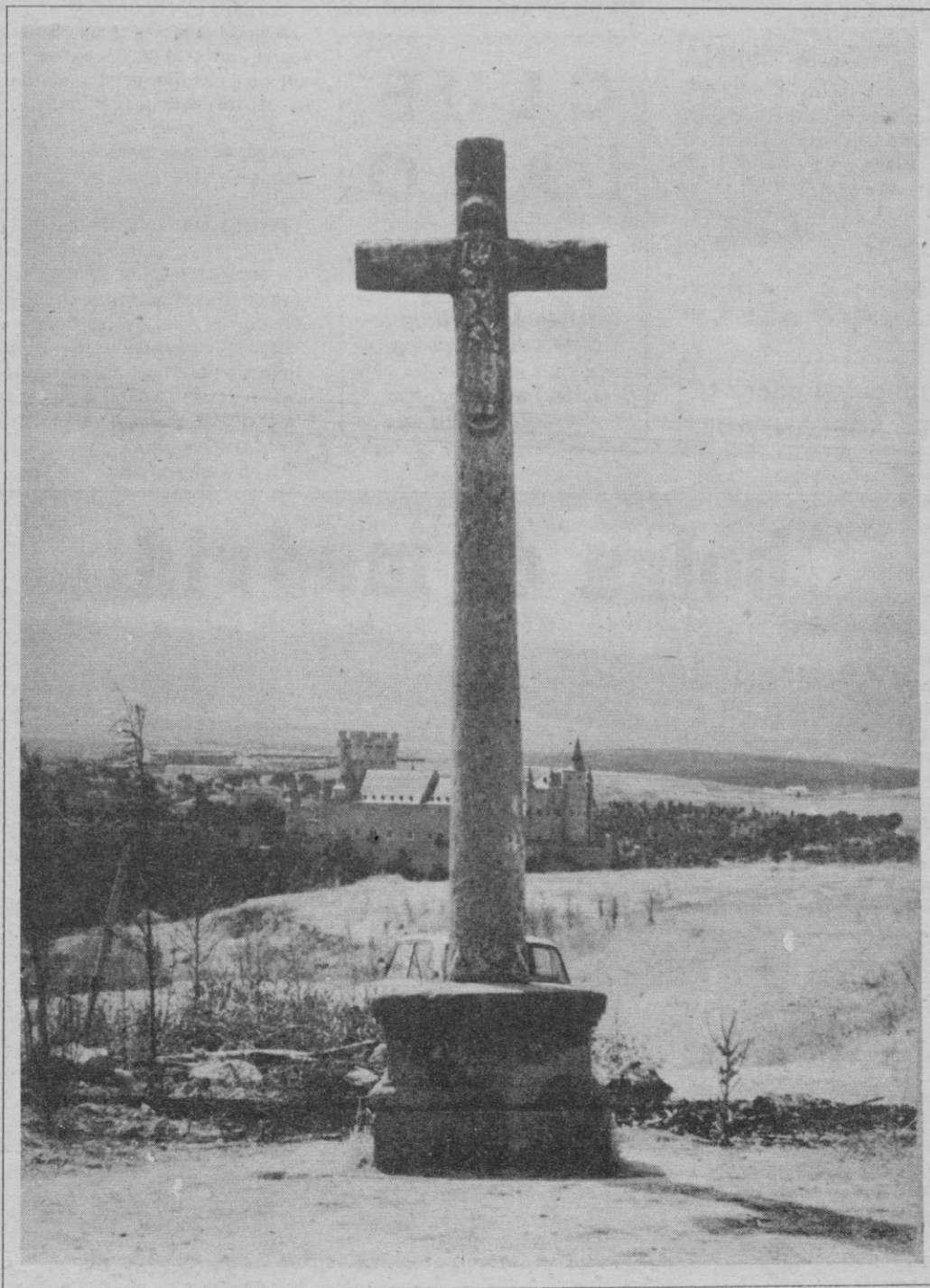
ALBERTO GALLEGOS OTRA VEZ

Ya está aquí otra vez el acuarelista y dibujante Gallegos. Estamos acostumbrados a su cita anual, y a comprobar la intensidad de su trabajo. Su estilo no ha cambiado sustancialmente, pero su entusiasmo de redobla. Es un artista sin demasiadas complicaciones, que busca el rincón pintoresco, y quizás el conjunto histórico-artístico que ya no es, pero que fue. Que ya no es «gracias» a los amantes del «progreso» segoviano (el progreso de unos cuantos, se entiende). Estas son las dos virtudes que yo resaltaría de las exposiciones de este hombre: las ganas de exponer, y las ganas de amar a su tierra y a su ciudad. Lo demás—los procedimientos empleados—ciertamente están en un tono de ilustración ya vista que nada nuevo aporta. Pero el año que viene seguramente veremos de nuevo a Alberto Gallegos. (Sala de El Torreón de Lozoya).

Las mujeres de José M.^a del Pozo

De modo constante se repite casi siempre el mismo tema en esta muestra: cabezas de mujeres medio tapadas, medio cubiertas, medio arrebujadas en mantas, sobre todos chales o cosas así. Las mujeres son morenas, cetrinas, trágicas. No sabemos si se cubren de miedo o de vergüenza. No sabemos si se tapan con el abrigo de visón de la furcia cara, con la manta para los damnificados de Cáritas, suministrada después de un terremoto de aúpa. El caso es que las mujeres morenas, cetrinas y trágicas, se esconden bajo los manteos. El tema es sugerente, y ya fue ampliamente tratado por artistas de la categoría de un Picasso, o un Isidro Nonnell. De los cuales, por cierto, bastante tiene que aprender José María del Pozo, si quiere hacer pintura de verdad y no quedarse en la simple anécdota. Porque hay que decir que no se observa consistencia ni ideas claras a la hora de extender el pigmento por la superficie del cuadro, y el resultado es vacilante, y como ya se ha dicho, anecdótico. (Sala de «El Torreón de Lozoya»).

LA FOTOGRAFIA, UN ARTE



«Desde la ermita», fotografía original de don José de Nicolás Arranz

Escribe:

Juanelo Turriano

¡¡Atención segovianos!!

ESPECIAL PARA ESE CLIMA

**SU PRENDA DE CUERO Y PIEL
VUELTA EN LA FABRICA**

Si usted compra, le regalamos **20 litros de gasolina**,
nosotros respondemos de nuestra selecta calidad
y confección

**CHAQUETAS - CHAQUETONES
ABRIGOS - CAZADORAS
MUCHOS MODELOS**

TAMBIEN A MEDIDA

Venga a vernos a **SPORT CUERO**

CARTAGENA-FABRICA

C/ Cartagena, n.º 57 - MADRID
Teléfonos 246 51 07 - 246 52 14

TAMBIEN ABRIMOS LOS SABADOS

Desconvocada la huelga general en Polonia; en libertad dos trabajadores

Se teme una intervención de la Unión Soviética

Varsovia.—La huelga general prevista para hoy en la región de Varsovia ha sido desconvocada por la dirección de la rama local del sindicato «Solidaridad» después de que las autoridades cumplieron su exigencia de poner en libertad a dos trabajadores detenidos.

La decisión de desconvocar la huelga fue adoptada a primeras horas de esta mañana por el presidium de «Mazowsze», el sindicato independiente varsoviano perteneciente a «Solidaridad», que estuvo reunido durante toda la noche del miércoles al jueves.

TEMEN LA INTERVENCION SOVIETICA

Varsovia.—El jefe del Partido Comunista polaco Stanislaw Kania expresó el martes su preocupación sobre las consecuencias de las huelgas de los ferrocarriles y en la industria, que pueden causar la invasión soviética en Polonia.

Kania opinó que las huelgas en los sectores de algunas industrias nacionales perjudican la marcha normal de la vida y las alianzas contraídas con los países socialistas.

El jefe del partido, que habló

JUICIOS EN TODA CHINA

Pekín.—Además de los diez máximos líderes de las llamadas «banda de los cuatro» y «banda de Lin Biao», que están siendo juzgados en Pekín, sesenta cómplices de aquéllos comparecerán ante los tribunales en varias zonas del país, anuncia el periódico «Nanfang Ribao» («Diario del Sur»), que se publica en Cantón.

Entre los 60 hay 31 de alta graduación, ocho dirigentes municipales, cinco funcionarios de seguridad, tres encargados del grupo de la «Revolución cultural», dos periodistas, dos sindicalistas, dos artistas, dos universitarios, dos milicianos, la viuda de un importante dirigente, un sobrino de Mao y un gobernador civil.—Efe.

Jerusalén

Una joven asegura que es la reencarnación de otra persona
Encontró a «su» marido y las monedas de oro que éste guardaba

Jerusalén.—Una joven drusa del Monte Carmelo, que dice ser la reencarnación de una mujer fallecida hace veinte años, encontró a «su viudo» en Galilea y supo dónde guardaba sus monedas de oro.

La joven, cuyo nombre no fue revelado, reside en la aldea «Daliat El-Carmel», poblada por varios centenares de familias drusas.

La mujer que dijo ser reencarnación de otra muerta cuando tenía 35 años, llegó a la aldea donde reside el viudo, y sorprendió a los vecinos respondiendo con absoluta exactitud a preguntas relacionadas con la difunta y con lugares de la aldea.

La prueba de fuego la pasó la vidente cuando el viudo le interrogó sobre el sitio en que se halla el tesoro familiar.

Sin titubear, la muchacha condujo al hombre hasta el jardín de su casa, le dijo dónde cavar, y al cabo de unos minutos... encontró el cántaro de barro cocido, lleno de monedas de oro.

El aldeano druso, asombrado, dijo a los vecinos que la mujer le narró detalles de su vida íntima que sólo había confesado a su esposa muerta, también la única persona que sabía donde guardaba las monedas de oro.

El nombre de la aldea drusa donde ocurrió el episodio tampoco fue dado a conocer para evitar a los muchos curiosos que esta mañana «rastreaban» Galilea en busca de la reencarnada.—Efe.

ante funcionarios de los sindicatos estatales, recalzó que, al igual que esa organización, el Partido Comunista también está inquieto debido a las señales

de anarquía, al desmoronamiento de la economía y a las calumnias proferidas contra algunas personas que se registran en todo el país.—Efe

SIN ACUERDO EN LA DISCUSION SOBRE LOS DERECHOS HUMANOS, EN LA O.E.A.

Washington.—Sin llegar a un acuerdo sobre la resolución de los derechos humanos, el grupo de trabajo que durante tres días intentó con todo afán conciliar las opuestas posiciones de Argentina y Estados Unidos ha decidido llevar a discusión abierta este proyecto.

Cuando parecía que el consenso no estaba lejos, los Estados Unidos pidió que en el pro-

yecto de resolución se incluyese un párrafo en el que se «exija el estricto cumplimiento de las recomendaciones de la Comisión Interamericana de Derechos Humanos a los Gobiernos objeto de sus informes».

Argentina se opuso a la inclusión, por lo que el consenso, logrado en base a las coincidencias de los primitivos borradores presentados por Argentina y Estados Unidos, además de la propuesta venezolana, se entregará a la Comisión de Asuntos Jurídicos y Políticos.

En dicha comisión, tanto Argentina como Estados Unidos propondrán alternativas al texto ya elaborado por el grupo de trabajo.

Se espera que en la discusión abierta de la comisión se produzca un acalorado debate y se voten las distintas posiciones. Efe

EL SALVADOR: LA VIOLENCIA POLITICA NO CESA

San Salvador.—Unas 25 personas han muerto en El Salvador en las últimas veinticuatro horas, elevando a más de 80 la cifra de víctimas de la violencia política en los últimos dos días.

Inventan un sistema de cálculo de manifestantes

París.—El Gobierno francés se propone establecer un sistema que permita saber con la mayor exactitud posible cuántas personas asisten a las manifestaciones en lugares públicos, para terminar con la enorme diferencia que existe entre las cifras comunicadas por la policía y las facilitadas por los organizadores.

A este fin se creará una «oficina de cálculo» que estará a disposición de los organizadores de las manifestaciones y de los periodistas y tendrá como misión calcular con criterios «objetivos» el número de los manifestantes, dar a conocer el método empleado para este cálculo y publicar las conclusiones que se deduzcan en cuanto a las cifras.—Efe.

Si Dios nos ha creado juntos, ¿por qué tú, hombre, nos separas?



¡DERRIBEMOS YA VIEJOS TABUES!

JUNTA DE ACCION CONTRA LA LEPROSIA

Dimite el ministro del Interior italiano, al parecer por la ineficacia de las tareas de socorro ante el terremoto

Roma.—El ministro italiano del Interior, Virginio Rognoni, dimitió esta madrugada con una carta enviada al primer ministro Forlani en la que afirma «tengo tranquila la conciencia».

Oficialmente, Rognoni, ministro del Interior hace dos años y medio en cuatro gabinetes consecutivos, dimitió para «alejar tensiones del Gobierno», pero podría ser una decisión originada por las numerosas críticas que surgen de toda Italia por la ineficacia en las tareas de socorro a los afectados por el terremoto del domingo último.

La dimisión del ministro fue anunciada en la madrugada por la oficina de prensa del Ministerio del Interior, desde donde se están dando las versiones oficiales sobre el número de muertos.

Las cifras que da este Ministerio son sensiblemente inferiores a las que proporcionan el Ejército y la Prensa.

Rognoni, una figura destacada de la Democracia Cristiana Italiana, es en teoría el máximo responsable, como ministro del

interior, del deficiente funcionamiento de los socorros en las dos regiones dañadas por el terremoto, Campania y Basilicata.

El miércoles fue cesado el prefecto (gobernador) de la provincia de Avellino, Attilio de Befalo, quien se defendió afirmando que nadie puede socorrer si no existen los socorros, los medios necesarios.—Efe.

SALE EL PRIMER ENVIO DE AYUDA ESPAÑOLA

Madrid.—Hoy sale de la Base Aérea de Getafe con destino a Nápoles el primer envío del Gobierno español a los damnificados por los trágicos seismos registrados recientemente en Italia.

El envío consiste en seis toneladas de vacunas y medicamentos, y unas cinco toneladas de mantas, según declaró el director general de Protección Civil, Federico Gallo, que va al frente de la expedición, junto al presidente de la Cruz Roja Española, Enrique de La Mata.—Efe.

PANORAMICA

ECUADOR: Una misión española, presidida por el subsecretario del Ministerio de Obras Públicas y Urbanismo, Manuel Pérez Olea, llegó anoche a Quito, en visita oficial de cuatro días de duración. Esta visita corresponde al proceso de colaboración técnica que vienen manteniendo con España el Gobierno ecuatoriano y algunas de sus instituciones, para el desarrollo de proyectos de tipo hidrológico.

R.F.A. El ministro español para las relaciones con la CEE, Eduardo Punset, ha iniciado hoy una visita oficial de dos días de duración a la República Federal de Alemania. Dentro del programa de actos, cabe destacar el almuerzo que ofrecerá al señor Punset el ministro de Hacienda alemán, Hans Matthoser, especialista en temas presupuestarios de la Comunidad, en el Parlamento Federal de la ciudad de Colonia.

HUNGRIA: Para tratar de la cooperación de las Fuerzas Armadas de Hungría y Checoslovaquia se han reunido en Praga el jefe del Estado checoslovaco, Gustaf Husak, y el viceministro de Defensa húngaro, teniente general Ferenc Karpati.

EE.UU.: La delegación argelina que actúa como intermediaria entre los Estados Unidos e Irán, ha manifestado que los rehenes norteamericanos «gozan de buena salud».

NACIONES UNIDAS: Irán e Irak han llegado a un principio de acuerdo para permitir la salida de los barcos atrapados en el estuario de Shatt-al-Arab desde que comenzó la guerra entre ambos países el pasado mes de septiembre. El acuerdo se logró a través de las gestiones de Olof Palme, ex primer ministro sueco y dirigente socialista, enviado a la zona del conflicto como enviado personal del secretario general de la ONU.

LA AGRUPACION DE COMERCIANTES SEGOVIANOS

CURSILLO SOBRE CONTABILIDAD PARA COMERCIANTES EN SUS NIVELES BASICO Y GERENCIAL

— El presente cursillo está organizado por esta Agrupación junto con el Instituto de Reforma de las Estructuras Comerciales (IRESCO).

— Aunque este cursillo está orientado sobre todo a los empresarios comerciales, si alguna persona de otro sector estuviera interesada en él puede solicitar su inscripción en el mismo.

Fechas de celebración: del 1 del 12-80 al 5-12-80.

Horario: de 6 a 10 de la tarde.

Cuota matrícula: 1.000 pesetas alumno.

Lugar de celebración: Locales de la FES en c/ Domingo de Soto, 3, 1.º

Para mayor información puede llamar a los teléfonos 41-55-88 y 41-55-89

Noticias deportivas «así» de cortas

Y en Toledo, bien. Otra escuela. Ping-pong.
¿Deporte-beca? Stop, cerrado por falta de candidatos.
Se inicia el camino a Cantimpalos

LOS PEQUES EMPUJAN

Era una salida temprana. El cross se corría en Toledo a las 10 de la mañana y había que hacer el recorrido de separación entre las dos ciudades. Así que 57 atletas segovianos —la gran mayoría del Blume-Blanco Occidental—, partieron en el autocar con la cara reflejando sueño. Los veteranos, como Paco Guerra, pensando —seguramente— en lograr un puesto de los de honor, que luego se quedaría en un noveno lugar por los claros motivos de una indisposición que le hizo «rodar» con ciertas molestias durante buena parte del recorrido. Y en las caras de los peques —de los que empiezan—, alegría por salir a competir fuera de casa. Y nuestros atletas de Nava, Villacastín o Cantimpalos, hicieron un «papelón» entre los cientos de compañeros que tomaron también la salida representando a federaciones de otras provincias. Y hay que destacar a Rosa Niño, y a Aránzazu Martín y A. Garrido, los cuales lograron clasificarse siempre dentro de los diez primeros en cada una de sus categorías. Y que estos incipientes atletas segovianos, en cuanto se les dé oportunidad, en cuanto se les ofrezcan pruebas, van a llegar donde quieran. Porque en ellos, además de ganas de hacer atletismo, tienen ilusión. Y ese es el camino importante para practicar y competir en cualquier deporte. Adelante.

¿LES DAMOS UNA OVACIÓN?

Primero comenzaron en Segovia. Y se «llevan» a la escuela de Baloncesto a casi dos centenares de niños y niñas. Y pese a que los problemas de falta de instalación para poder dedicarles el tiempo necesario, ellos —los «lanzaos»— continúan trabajando. Y un buen día piensan que hay que salir a la provincia. Y se marchan a Cantalejo. Y logran de 63 peques que acuden los domingos de 10 a 11 de la mañana a aprender las nuevas formas de un viejo deporte: el baloncesto. Y los monitores —¿les damos una ovación?— se ponen a su servicio. Se trasladan desde la capital con sus propios medios e intentan fomentar el estímulo de los niños por el deporte. Y es una imagen que habrá de repetirse por más lugares de nuestra geografía provincial. La semilla de hoy hará más fácil la continuidad del mañana.

SUERTE, SEÑORES

Será el próximo domingo. Los deportistas que forman parte del equipo O.A.R. de Tenis de Mesa, darán comienzo su temporada —una más— dentro de la segunda división nacional. Y hay que destacar el hecho cierto de que equipos de ciudades mucho más desarrolladas deportivamente que la nuestra, no encuentran la posibilidad de estar, mantener y competir, en una división nacional. Y el equipo segoviano lo consigue en base al gran esfuerzo que todos realizan. Sólo así, con ilusión y pensando en el deporte —el que sea— como vía de amistad con los demás y desarrollo físico y mental de cada uno, es como se puede llegar a conseguir todo lo que ellos consiguen. ¿Que existen equipos mejores? Pues claro. Pero lo importante es participar para ganar, pero sabiendo que también se puede perder.

Suerte para la temporada que ahora comienza. Y que no falte la ilusión.

IDEAS ASI SON NECESARIAS Y ESTIMULANTES

Me dijeron que no «levantara la liebre». Y no lo voy hacer. Pero adelanto que la idea que existe —por parte de quien puede hacerlo— de estimular al deportista y sobre todo al atleta en Segovia, es formidable. Puede que se cambie de trofeos. O que haya de los dos. De la popular copa y de la beca de estudios. Que ahí es donde radica la importancia de la noticia. Fíjense ustedes lo que supondría para cualquier familia de las que tienen hijos que dedican mucho de su tiempo libre a la realización de un deporte, el hecho de que con el fin de estimular ese mérito deportivo, se le ofreciera la posibilidad, ganada a través de la competición, de conseguir una beca con que pagarse sus estudios. ¿A que sería muy interesante? Pues vamos a esperar un «poquitín» y vemos dónde puede llegar el planteamiento. Todo pensando, claro está, a nivel provincial, que ahí está la diferencia.

UNA «PROFESION» A EXTINGUIR

Saben. Hace algún tiempo que el Colegio Provincial de Arbitros de fútbol organizó un cursillo con el fin de intentar atraer a sus filas nuevos árbitros que pudieran cubrir la falta que de los mismos existe en toda España. La respuesta fue de las que le dejan a cualquiera «frío»: apareció únicamente un cursillista. Y como se trataba de «cazar» lo que saliera, pues el cursillo siguió adelante. Pero es que hay «profesiones» que parecen «endemoniadas», oiga.

¡OJO!, LES VIGILAN

Bueno, no se trata de eso, precisamente. Pero sucede que a partir de esta temporada y con el fin de hacer las cosas bien, los árbitros segovianos de fútbol que dirigen encuentros en la comarcal y en la 3.ª preferente, tienen observadores que informan de sus actuaciones. Hasta el momento —que nosotros sepamos— son cuatro los que cada domingo acuden indiscriminadamente a los campos de fútbol de la provincia, y tras ver el encuentro emiten su informe sobre la actuación arbitral.

Ello puede suponer que el árbitro segoviano tenga las mismas posibilidades de ascenso —o descenso— al término de la temporada que cualquiera de sus compañeros de Madrid u otras provincias. ¿Se puede llamar a eso equidad? Pues bien.

SE INICIA LA MARCHA

A partir del pasado lunes se abrió la «puerta de las inscripciones para todos aquéllos que deseen tomar parte en el IX Cross Internacional de Cantimpalos que tendrá lugar el próximo día 8 de diciembre, lunes y festividad de la Inmaculada en la tierra del buen chorizo. Cuando escribo estas líneas y veo caer la nieve, recuerdo a aquellos cientos de deportistas que en años anteriores aguantaron fuertes chubascos y temperaturas bajas, pero que fueron superados por su gran estímulo de grandes atletas. Y ahora, cuando la internacionalidad ha llegado a través de los méritos de todos los que en la prueba intervienen, es cuando creemos que se debe comenzar a pensar que Segovia, a través de Cantimpalos, ha logrado una meta importante que todos tenemos la obligación de apoyar. Y si cientos de deportistas van a intervenir, llegados desde cualquier ciudad española o de ésta o aquella nación europea, a nosotros, como aficionados, nos corresponde cubrir la parcela del apoyo a la organización y del aplauso y estímulo al deportista.

J. M.ª

Ciclismo

El Tour y el Giro serán «open» en 1981

Ginebra.— El Tour de Francia y el Giro de Italia, las dos pruebas por etapas más importantes del mundo, así como la clásica de un día Burdeos-París, la más larga también en todo el calendario mundial, serán abiertas a los corredores aficionados en 1981. Esta decisión fue tomada por el Comité Directivo de la Federación Internacional de Ciclismo Amateur (FIAC). Otras pruebas igualmente conocidas serán también open.

La nueva fórmula, presentada por Giuliano Piacarelli, secretario general de la FIAC, según se supo oficialmente, per-

mite a los corredores aficionados que tengan veintitrés años o más en el año de las pruebas participar en carreras profesionales dentro de un equipo nacional dirigido por un director técnico. Su participación será admitida según los reglamentos de las propias carreras profesionales, es decir, sin limitaciones kilómetros o días en las pruebas.

«Este es un día muy importante en la historia del ciclismo un gran paso en la consolidación final de nuestro deporte», declaró el secretario general de la Unión Ciclista Internacional (UCI), Michel Jekiel.

La selección argentina jugará en España

Buenos Aires.— La selección argentina de Fútbol disputará cuatro partidos en España, en agosto de 1981, como preparación para el Mundial-82. El presidente de la Asociación de Fútbol Argentino (AFA), Julio Grondona, comentó al regreso de su visita a España que el 22 de agosto jugará con el Valencia en su campo, el 25, con el Hér-

cules, en Alicante, y que habrá dos partidos más, con fecha a confirmar, uno en Madrid y otro en Barcelona.

Al propio tiempo, el presidente de la AFA y el seleccionador argentino, Luis César Menotti, aprovecharon el viaje para buscar un lugar de concentración para el equipo argentino durante el Mundial-82.

Copa de la UEFA

LA REAL PERDIO POR UN GOL A CERO ANTE EL LOKEREN

Arconada evitó un resultado peor para su equipo

Lokeren (Bélgica).— Con juego poco brillante, pero entretenido y a veces emocionante, el Lokeren venció anoche a la Real Sociedad por un gol a cero, en encuentro de ida de los octavos de final de la Copa de la «UEFA» de fútbol.

La victoria de los locales reflejó su superioridad a lo largo de los 90 minutos, con un bajonazo de la Real en la segunda mitad, pero los donostiarras conservan la esperanza de salvar la elimi-

natoria el día 10 de diciembre en el partido de vuelta en «Atocha».

Arconada, justificó la fama de «uno de los mejores guardametas del mundo», con la que le presentó la prensa local, y evitó una victoria más amplia del Lokeren con tres o cuatro paradas decisivas.

La Real planteó bien el partido a la defensiva, con rápidos contraataques, pero sus delanteros cayeron fácil y repetida-

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

FUTBOL

Los franceses del Saint Etien ne dieron la sorpresa ayer a vencer por cinco a cero al Hamburgo en partido correspondiente a los octavos de final de la Copa de Europa. Por si fuera poco el Hamburgo, finalista de la última Copa, fue derrotado en su propio campo.

TENIS

Angel Giménez y el colombiano Jairo Velasco se clasificaron para la final de los Campeonatos de Argentina, en Buenos Aires. Pero no pudieron inscribir su nombre en el historial. El chileno Hans Gildemeister y el ecuatoriano Andrés Gómez ganaron el último encuentro por 6-4 y 7-5

GOLF

El Limerick, de Irlanda, encabeza la clasificación del Campeonato de Europa de Clubs de Golf, que se inició en las instalaciones del C. G. Santa Ponsa (Mallorca). El representante español, el R. C. G. de El Prat, ocupa la sexta plaza, empatado con los belgas del Royal y los finlandeses del Helsinki.

BOXEO

Roberto Durán, «Mano de Piedra», declaró anoche que se retira definitivamente del boxeo tras su abandono, en el octavo asalto, de su combate con el norteamericano Sugar Ray Leonard.

Quinielas

Continúa sin aparecer el dueño del boleto millonario

Santa Cruz de Tenerife.— Continúa sin aparecer el propietario del boleto de una quiniela, premiada con más de 22 millones de pesetas, y depositada en un estanco de Puerto de la Cruz, en la isla de Tenerife.

El boleto, de 128 apuestas, contiene una columna de 14 aciertos, 7 de trece y 21 de 12, correspondiente a la pasada jornada del campeonato de fútbol.

El acertante dejó en blanco el casillero de su nombre. Lleva el número de serie 1639344.

¿Publicidad eficaz?
En EL ADELANTADO

PALOMOS DEPORTIVOS

LA COLUMBICULTURA EN ESPAÑA

Desde hace mucho tiempo he sentido la curiosidad por conocer las raíces de este deporte, hoy, gracias a dos grandes colombaires de reconocido prestigio nacional me decido a darlo a conocer a la afición segoviana. Pero no sin presentar las fuentes de la recopilación.

Don Antonio Ortuño Navarro, de Cartagena, medallas de oro, plata y bronce al mérito Columbicultor, sus artículos de divulgación de la columbicultura en nuestra revista, marcan cátedra por sus acertados y amplísimos conocimientos, hasta el punto de que los aficionados piensan que su profesión es doctor veterinario, y aunque defraude a algunos, pues para mí tiene mucho más mérito, es oficial administrativo de construcciones navales (jubilado).

Don Juan R. Valero Jiménez, de Buñol, famoso colombar que siente este deporte como pocos, vocal de Información y Propaganda de la Federación Regional Valenciana, y en su casa, he encontrado la más fabulosa bibliografía sobre palomos deportivos. Ambos entrañables amigos de los colombaires segovianos, sintiéndonos muy honrados con su amistad.

«La afición al vuelo de palomas en España es de muy remoto existiendo documentos históricos que lo acreditan. En una cita, Valero refleja que se encuentran antecedentes en los antiguos reinos árabes, quienes introdujeron en España durante su dominación, vestigios de la educación de la paloma. En otra, que en carta de los Reyes Católicos a la ciudad de Murcia, fechada en 22 de diciembre de 1488, daban órdenes a su justicia para la protección de los palomares y palomas buchonas de dicha ciudad y ratificando las disposiciones dadas en este sentido por Enrique IV en las Cortes de Salamanca; así, las ordenanzas

para los aficionados de la ciudad de Cádiz, aprobadas por la Real Chancillería de Granada en 25 de mayo de 1759; también la pragmática-sanción en Fuerza de Ley dictada por Carlos III en el año 1784, etc. Todo ello hace de esta afición una de las más antiguas de España, atravesando grandes vicisitudes hasta que en el año 1922 se creó en Valencia la Federación Regional de Sociedades Columbicultoras, por ser en esta región donde mayor núcleo de aficionados existía, agrupando a todos los de Valencia, Alicante, Castellón, Albacete y Murcia.

Después del paréntesis de nuestra guerra de liberación, y ante el auge que iba tomando en toda España esta afición, ya que se practicaba con espíritu deportivo y bajo las normas dadas a tal fin por la Confederación Española, su máximo organismo rector, con fecha 24 de noviembre de 1944 la acogió en su seno la Delegación Nacional de Deportes y constituyéndose la Federación Española de Columbicultura, con sede en Valencia.

La expansión que desde entonces ha tomado este deporte,

y en especial desde su reestructuración a final del año 1956 ha sido extraordinaria y da idea de la misma el hecho de que actualmente cuenta con más de 45.000 aficionados que agrupan 1.250 sociedades federadas; el censo de palomas deportivas anilladas sobrepasan los tres millones y medio, siendo muchas de ellas de gran valor por las marcas conseguidas, habiéndose llegado a cotizar por algunos ejemplares destacados más de dos millones de pesetas.

La afición por este deporte ha trascendido más allá de nuestras fronteras y ya se practica organizadamente en Argentina, Méjico, Cuba, Brasil, Venezuela y otras repúblicas hispanoamericanas, a cuyos grupos de aficionados presta especial atención y ayuda la Federación Española. Se han celebrado seis campeonatos internacionales y el próximo se celebrará el 21 de junio de 1981 en Alcocer (Valencia).

El entrenamiento y enseñanza de estos alados, requiere suma paciencia y habilidad, por lo que su pérdida supone para los dueños un grave golpe, por la ilusión y empeño que ponen en prepararlos.

Para evitar en lo posible el extravío de estos singulares «deportistas» y combatir la práctica ilegal del deporte, la Federación Española de Columbicultura consiguió de la Presidencia del Gobierno promulgase una orden con fecha diez de diciembre de 1963, protegiendo y regulando este deporte tan español, que se inició en Levante, se extendió por las provincias españolas y cruzó nuestras fronteras. En Segovia este deporte lo trajo don José M. Norato Rivero en la primavera de 1973, creando la Sociedad «El Recreo de Espirido», pionero y pionera de nuestra columbicultura segoviana.

VILLACORTA

Nagoya presentó su candidatura a los Juegos Olímpicos de 1988

Lausana. — La ciudad japonesa de Nagoya presentó ayer oficialmente, en Lausana, al Comité Olímpico Internacional (COI) su candidatura para la organización de los Juegos Olímpicos de Verano de 1988. Es la segunda ciudad que presenta oficialmente su candidatura. La anterior fue Melbourne.

La delegación de la ciudad de Nagoya, presidida por el alcalde de la ciudad, Masao Motoyama,

y por el vicepresidente del COI, Masaji Kiyokawa, fue recibida por el presidente del COI, Juan Antonio Samaranch, y por la directora del organismo, Monique Berlioux. La fecha límite para el depósito de candidaturas para la organización de los Juegos de 1988 (tanto para los de verano como para los de invierno) ha sido fijada en el 30 de noviembre de este año, es decir, este fin de semana. — Efe

SUCESOS

MUERTO EN ATENTADO EL JEFE DE LA POLICIA MUNICIPAL DE SAN SEBASTIAN

San Sebastián. — Miguel Garciarena Baraibar, jefe de la Policía Municipal de San Sebastián, ha resultado muerto en un atentado perpetrado a las 9,05 de esta mañana, cuando se dirigía a su despacho. La víctima fue ametrallada por dos personas cuando su vehículo se detuvo en un stop. El chófer, miembro también de la Policía Municipal, recibió un impacto de bala en el brazo izquierdo.

Miguel Garciarena había sido amenazado anteriormente por ETA por lo que permaneció un tiempo ausente del País Vasco, al que regresó hace pocos días. Contaba 61 años, estaba casado y tenía un hijo.

El fallecido era teniente coronel del Ejército y se encontraba en la reserva.

PERIODISTA DETENIDO COMO PRESUNTO ENCUBRIDOR DE UN ASESINATO

El director del semanario Aquiana, de Ponferrada, Ignacio Fidalgo Piensos, ha sido detenido, por orden del Juzgado número 1 de esta localidad, como presunto encubridor del asesinato del alcalde de Sobrado, Jorge García Valle, muerto hace más de un mes por disparos de personas desconocidas.

La detención del periodista tuvo lugar el martes y parece relacionada con la publicación de un artículo en el citado semanario, donde se califica de pública y notoria la identidad del autor del crimen «y de su inductor», mientras las autoridades policiales afirman no disponer de pistas al respecto y desconocer, incluso, los móviles del asesinato.

EXTRAÑO ROBO DE UNAS SACAS DE CORREOS

Madrid. — Un total de setenta sacas de correos han sido encontradas por efectivos de la policía en un túnel inutilizado de la M-30, al parecer procedentes de un robo perpetrado en la estación de Chamartín el día 18 y que se hallaban en cuatro vagones del tren postal con destino a Barcelona. Mientras medios de la Dirección General de Correos señalan que el robo carece de importancia, y que ha sido detenido un muchacho como presunto participante en los hechos, otras fuentes apuntan a un asalto de grandes proporciones y que el producto del robo alcanza gran cantidad de millones de valores.

DETENIDOS CUATRO JOVENES POR EMISIONES RADIOFONICAS ILEGALES

San Sebastián. — La policía detuvo a cuatro jóvenes durante la madrugada del martes en Tolosa (Guipúzcoa) e incautó un emisor de radio que carecía de autorización legal.

A los detenidos se les ha aplicado la ley de Seguridad Ciudadana, por lo que se encuentran incomunicados.

El aparato incautado pertenecía a un colectivo que durante cuatro meses, desde diciembre de 1979, había llevado a cabo emisiones radiofónicas ilegales, bajo la denominación de Satorra Irratia (Radio Topo), interesándose en especial por las asociaciones populares de todo tipo de Tolosa y su comarca.

TRASPASO LOCAL

de 83 metros cuadrados acondicionado para negocio, oficina. Gobernador Fernández Jiménez, 14. Interesados: Teléf. 42 47 99

JAULAS Y ACCESORIOS PARA CONEJOS

— Directamente de fábrica.
— Varios modelos.
Exposición y venta en: «EL RANCHO», Torrecaballeros CN-110. Teléfono 48

CLASIFICACIONES

FUTBOL

Tercera Regional Preferente Grupo 5.º

	J	G	E	P	F	C	P
Arévalo.....	9	6	1	2	22	10	13
SAN RAFAEL.....	8	5	2	1	26	10	12
Diamante.....	9	5	2	2	16	5	12
SP. RIAZANO.....	8	5	1	2	26	15	11
San Lorenzo.....	9	4	3	2	19	12	11
OLOMBADA.....	8	4	2	2	12	7	10
At Leones Castilla9	4	2	3	1	11	9	10
Villacacharrita..	9	3	3	3	11	12	9
CANTALEJO.....	9	4	1	4	22	24	9
SEFULVEDA.....	8	3	2	3	14	13	8
Cerceda.....	8	3	2	3	13	14	8
ESCALONA.....	7	2	2	3	14	10	6
GIM AYLLONESA....	9	2	1	6	8	18	5
VILLACASTIN.....	8	1	2	5	8	19	4
Colmenarejo.....	9	1	1	7	8	28	3
TUREGANO.....	8	1	1	6	16	24	0

TUREGANO, figura con puntos de menos por sanción Federativa.

BALONCESTO

Liga Nacional Segunda División Femenina

	J	G	E	P	F	C	P
La Casera.....	4	4	0	0	269	212	8
Anamar.....	4	4	0	0	219	204	8
C.D.U.....	4	2	0	2	288	200	4
C.B. JUVENTUD.....	4	2	0	2	224	214	4
Sarabris.....	4	2	0	2	174	206	4
Diursa.....	4	1	0	3	179	183	2
Universitario B..	4	1	0	3	194	235	2
Independiente.....	4	0	0	4	158	251	0

BALONCESTO

Liga Nacional de Segunda División Masculina

	J	G	E	P	F	C	P
Valladolid.....	8	6	0	0	746	568	16
Bosco.....	8	7	0	1	714	613	14
Breogán.....	8	4	0	4	663	527	8
Ike.....	6	4	0	2	448	431	8
IMPERIO.....	7	4	0	3	522	515	8
Abula.....	6	3	0	3	564	528	6
Olímpico.....	6	2	0	4	489	524	4
Oviedo.....	7	2	0	5	530	586	4
Zamora.....	6	2	0	4	467	537	4
Citroen.....	6	2	0	4	395	463	4
Maristas.....	6	1	0	5	427	484	2
Stª Mª del Mar...	6	1	0	5	401	488	2

BALONMANO

Liga Nacional Segunda División

	J	G	E	P	F	C	P
G.M. Leganés.....	6	6	0	0	196	107	12
La Salle S.R.....	6	6	0	0	159	88	12
San-Gar.....	6	5	0	1	127	97	8
CAJA AHORROS SG..	6	4	0	2	99	86	8
Bejarano.....	6	4	0	2	107	116	8
E.M.T.....	6	3	0	3	135	127	6
NAVA ASUNCION.....	6	2	0	4	99	107	4
Independiente.....	6	2	0	4	104	122	4
Medicina.....	6	1	1	4	133	144	3
A. Alcazar.....	6	1	0	5	90	125	2
Sarabris.....	6	1	0	5	87	163	2
Guadalajara.....	6	0	1	5	119	160	1

San-Gar figura con puntos menos por sanción del Comité de Competición.

Descubrimientos científicos sobre la visión, en el Club Europeo del Cerebro

Las investigaciones sobre la visión del Club Europeo del Cerebro de Bruselas, arrojaron nuevos datos para completar el conocimiento de esta función fundamental del hombre.

El «club», cuya denominación oficial es «Sociedad Europea del Cerebro y de la Conducta», es-

tá integrado por médicos, fisiólogos y psicólogos que se dedican a profundizar los conocimientos sobre la forma en que el cerebro regula el comportamiento.

Su última reunión general, que tuvo como sede la Universidad católica de Lovaina, estuvo

dedicada al tema de la visión y sus problemas.

Los organizadores informaron que numerosas comunicaciones originales abrieron caminos inexplorados para comprender la acción del cerebro sobre el ojo.

Frente a las dos zonas conocidas de representación visual en la corteza gris, para las formas y los colores, las investigaciones descubrieron una tercera zona, destinada a dirigir los movimientos oculares en función de la visión. Esta zona se encuentra en el centro del cerebro, entre el parietal y el occipital, mientras que las otras dos radican en el lóbulo occipital.

Las experiencias con animales demostraron que si se lesiona esa zona central, se pierde la capacidad de guiar los ojos y la visión no funciona.

En el plano humano, el Club del Cerebro considera que estas investigaciones deberán permitir comprender los mecanismos de evolución tras las conmociones.

INAUGURACIÓN DE UN CICLO DE CONFERENCIAS SOBRE EL CENTENARIO DE MANUEL AZAÑA

El profesor Juan Marichal inauguró anteanoche el ciclo de conferencias que sobre el centenario de Manuel Azaña se va a celebrar en el centro cultural de la villa de Madrid. Previamente a Marichal, Francisco Giral, recordó la defensa de la libertad que hizo Azaña para España y «hasta para los españoles que no la querían».

Juan Marichal hizo una minuciosa historia del que fue presidente de la República española, remontándose a sus antecesores de varias generaciones para llegar al contraste a su abuelo —doceañista— y a su padre —canovista— entre cuyas ideologías se formó el carácter de Azaña, en Alcalá de Henares, donde su padre fue alcalde.



Un cuadro que ofrece las mayores garantías de ser original del genial pintor barroco español José Ribera ha sido descubierto en una colección privada de Madrid por el experto inglés en obras de arte, Richard de Willermin, quien a partir de hoy expondrá el lienzo, titulado «Descanso en la huida a Egipto», para contrastar con los especialistas y con el público en general su convencimiento de que estamos ante una obra «nueva», de gran formato y de grandes calidades, de uno de los pintores españoles más importantes de todos los tiempos. La obra, de 251 centímetros de altura por 200 centímetros de ancho, procede de la colección privada del marqués de la Torrecilla.

Apartamentos y viviendas

Terminadas y en construcción
Garaje opcional

Facilidades hasta 5 años

CONSTRUCCIONES SANSIGRE, S. L.

Escultor Marinas, 13, 1.º - Telfs. 42 58 02 y 42 58 61

INSTITUTO NACIONAL DE LA SALUD

Dirección Provincial
SEGOVIA

INFORMACION: En esta Dirección Provincial y en las Instituciones Sanitarias de la Seguridad Social, se encuentra situada la resolución de la convocatoria de plazas vacantes de Facultativos en SERVICIOS NO JERARQUIZADOS, anunciada el día 16 de septiembre de 1980.

Mayor información en esta Dirección Provincial, Paseo Conde de Sepúlveda, 1. Teléfono 42.24.00. Segovia, 25 de noviembre de 1980.

EL DIRECTOR PROVINCIAL

BEDAUX SELECCION DE PERSONAL

EMPRESA CONSTRUCTORA DE AMBITO NACIONAL

PRECISA

JEFE DE OBRA PARA SEGOVIA

(Ref. P 4-624)

Deberá ser Titulado Superior o en su defecto Aparejador o Arquitecto Técnico. Experiencia mínima de cinco años en ejecución de viviendas como jefe de obra. Dotes de mando y experto en conducción de equipos de personal. Remuneración a convenir según valía y experiencia. Posibilidad de promoción. Preferible residencia en Segovia.

Escribir con amplio historial a:

BEDAUX
Pº de la Castellana, 140
MADRID - 16

Empresa Integrada en ASEINCO

Ref.: SG/16019

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

HOY HACE 50 AÑOS DECIA:

EL COMANDANTE FRANCO PARECE QUE ESTA EN PORTUGAL

Se sabe que ayer el comandante Franco llegó a Coimbra y almorzó por la mañana en un hotel.

Un periódico hace el siguiente relato de la estancia del aviador en aquella capital.

Habiendo corrido el rumor de la llegada de Franco, un periodista se dirigió al hotel donde según se decía, se encontraba el heroico aviador español. El «maitre» del hotel confirmó al informador que allí había descansado unas horas. El le reconoció por las fotografías publicadas en los periódicos.

Dice el «maitre» que después de almorzar, Franco pidió una copa de vino de Oporto y brindó por «la España de mañana». En su conversación, denotaba Franco gran cansancio.

Afirma el periodista que acompañaba a Franco otro joven para él desconocido. Ambos, horas más tarde y utilizando un automóvil color aceituna, salieron de Coimbra, dirigiéndose, al parecer, a Lisboa. En esta capital se ignora si ha llegado o no el comandante Franco, quien, por otra parte, se negó a hacer más manifestaciones en Coimbra, alegando cansancio.

CONFERENCIA DE MARTIN Y GOMEZ EN LA CASA DEL PUEBLO

Anoche, a las siete y media, dio una conferencia en la Casa del Pueblo, nuestro querido compañero de redacción, don Francisco Martín y Gómez, desarrollando el tema: «El regionalismo. Problema de actualidad».

Fue ésta una disertación muy bella de forma y de fondo, distinguiéndose por abarcar un estudio bastante completo de un asunto de tanto interés para la vida pública española. La conferencia fue muy aplaudida por los presentes.

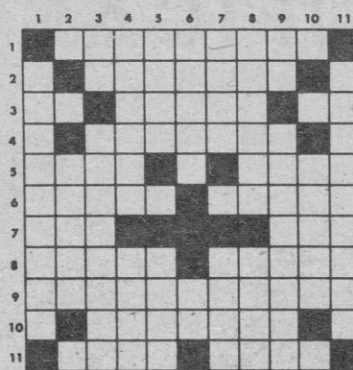
Efemérides

1219—Fernando III el Santo es armado caballero en el monasterio de las Huelgas de Burgos.

1431—Aprobación de las ordenanzas de la orden del Toisón de Oro, por Felipe el Bueno, duque de Borgoña, quien creó la orden en 1429.

1811—Muere de pulmonía, en la localidad asturiana de Puerto de Vega, el estadista Jovellanos.

CRUCIGRAMA



drica. 3: Preposición. Sistema estelar de gran complejidad y extensión (plural). 4: Cable o cabo con que se asegura la embarcación en el puerto. Arbol de la familia de las filotáceas, propio de América del Sur. 5: Tosca, basta. Nombre dado antiguamente a Tailandia. 6: Al revés, imagen de una falsa deidad. Consonantes. 7: Prohibición de carácter mágico-religioso de ciertas religiones primitivas. Al revés, envolver. 8: Tenga por cierto lo que digo. Cierta color. 9: Exclamación. Rogativa consistente en una serie de invocaciones a Jesucristo, la Virgen o los Santos (plural). 10: Natural de cierto país europeo. 11: Jofaina.

SOLUCION

HORIZONTALES.—1: Al revés, cargo y oficina del rector. 2: Imitara las acciones de otro procurando superarle. 3: Vocal repetida. Ladrillo seco al sol. Dios de los antiguos egipcios. 4: Parte de la Misa que se reza entre la epístola y el evangelio. 5: Al revés, sabio de la ley entre los judíos. Cierta mueble. 6: Diminutivo de nombre de mujer (plural). Grasa para dar lustre al calzado. 7: Ave palmípeda. Al revés, conjunto del reino inorgánico de un país o región. 8: Vínculos. Que tiene ronquera (femenino). 9: Exclusión. 10: Derribaré, humillará. 11: Al revés, inspiración. Que ha sufrido lesión.

VERTICALES.—1: Indios sudamericanos. 2: Moldura convexa de sección semicilíndrica. 3: Preposición. Sistema estelar de gran complejidad y extensión (plural). 4: Cable o cabo con que se asegura la embarcación en el puerto. Arbol de la familia de las filotáceas, propio de América del Sur. 5: Tosca, basta. Nombre dado antiguamente a Tailandia. 6: Al revés, imagen de una falsa deidad. Consonantes. 7: Prohibición de carácter mágico-religioso de ciertas religiones primitivas. Al revés, envolver. 8: Tenga por cierto lo que digo. Cierta color. 9: Exclamación. Rogativa consistente en una serie de invocaciones a Jesucristo, la Virgen o los Santos (plural). 10: Natural de cierto país europeo. 11: Jofaina.

VERTICALES.—1: Mottio-leso. 2: Boel. 3: De Galaxias. 4: Amarra. Ombú. 5: Ruda. 6: oíodl. NT. 7: Tabú. 8: Créame. Ocre. 9: Ea. 10: Sueco. 11: Pa-langana.

ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

SEÑORITA médico necesita piso vacío por uno o dos años. Teléfono 983 - 227923.

PISO amueblado céntrico, soleado; temporada estudiantes. Teléfono 423447.

SE alquila piso lujo con estupendas vistas, con garaje. Teléfono 413349.

ALQUILO piso amueblado, calefacción, céntrico. Teléfonos 412202-429788.

PISO amueblado nuevo, amplio: dos servicios, ascensor, calefacción, agua caliente; plaza garaje opcional. Teléfono 412929.

ENSEÑANZA

PARA idiomas, Eurolenguas, inglés, francés. Fernández Ladreda, 20.

CLASES particulares matemáticas, física y química. Teléfono 411695, Hostal Ferri.

GANADOS

VENDO 25 a 30 corderas extra. Amador, Cozuelos. Teléf. 164146.

VENDO 30 ovejas de carne y 20 de vida. Julián Muñoz, Hontalbilla.

INMOBILIARIAS

● **NO COMPRE NI VENDA PISO**
● **NO COMPRE NI VENDA CASA**
sin consultar con
INMOBILIARIA LLANCASA
Ladreda, 25-1.º 42 53 58

LLANCASA. Pisos en construcción, Ezequiel González, Rancho, Vía Roma; varias dimensiones. Facilidades.

LLANCASA. Pisos gran confort, El Salvador 200 metros, La Granja 114-130. Facilidades.

LLANCASA. Pisos frente Estación, La Albuera, Cervantes, Ezequiel González, La Losa.

LLANCASA. Apartamentos La Granja (Casa Comedias), Zamarramala, San Lorenzo. Entrada 700.000. Facilidades.

LLANCASA. Locales: Sargento Provisional 400 y 500 metros, Albuera 96, Puente San Lorenzo 90, Guardia Civil 50, La Fuentecilla 110, etc. Facilidades.

LLANCASA. Chalets, Pelayos del Arroyo, Cuéllar, La Losa, Ortigosa, Las Navillas, etc. Facilidades.

LLANCASA. Vende pisos, solares, locales, naves industriales, casas viejas, fincas rústicas y urbanas. Rapidez y absoluta reserva. Información: Ladreda, 25-1.º 425358.

MIGUEL TOVAR: Agencia Propiedad Inmobiliaria. Ezequiel González, 25. Teléfono 414881.

TOVAR. Piso San Millán, 4 dormitorios, 150 metros cuadrados. Muchas facilidades.

LOCALES COMERCIALES

Alferez Provisional, local Cedros, 250 metros perfectamente instalado. Precio ocasión de traspaso.

Local Mahonias, 100 metros superficie y 6 metros altura, estupenda situación y con muchas facilidades.

Local Ezequiel González, 240 m2 con fachada a 2 calles, calle Independencia, hasta 650 m2, buenos locales, se pueden dividir.

Oficinas: En San Francisco de 50 a 70 m2, quedan 3.

Plaza de la Tierra, de 80 a 250 metros cuadrados.

MIGUEL TOVAR, Ezequiel González, 25. Segovia

TOVAR. Apartamentos y pisos calle Carmen. 1 a 4 dormitorios.

TOVAR. Pisos frente Cuartel, distintas extensiones y alturas. Garajes. Facilidades.

TOVAR. Pisos La Albuera. Exteriores. Magníficas. Facilidades. A elegir.

TOVAR. Apartamentos San Lorenzo, 2 dormitorios. Precio de ocasión. Facilidades.

MIGUEL TOVAR: Todo lo que Vd. busca en solares, fincas, chalets, apartamentos, naves, locales, lo tenemos a su disposición. Compruébelo. Ezequiel González, 25. Teléfono 414881.

APIMOSA, Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compraventa de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos. Ladreda, 10, 4.º. Teléfono 413795.

TRABAJO

SE necesita empleada de hogar fija. Teléfono 412315.

SE necesita chica para cocina, por horas. Carretera Villacastín, 10.

EMPLEADA de hogar, sólo mañanas, poca familia, buen sueldo. Teléfono 423270, de 3 a 5.

SE ofrece señorita para cuidar niños o dar clases. Teléfono 413209.

NECESITO asistenta de 9 a 4 tarde. Sr. Rodríguez Guerrero, plaza Conde Alpuente, 4, pral. Teléfono 411710.

TRASPASOS

TRASPASO bar, facilidades. Teléfono 421058.

SE traspasa Bar España. Teléfono 420020.

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismos, sin conductor. Sierramar, Patiño. Ladreda, 11. 411447, 411996.

BILLETES ferrocarril, avión, reservas de hoteles, apartamentos, vacaciones. Sierramar, Patiño, Ladreda, 11. 411447.

ADMINISTRACION de Comunidades. Teléfono 429118.

SE realizan toda clase de trabajos de albañilería. Teléfono 424427.

COVIVIENDA. Sistema cooperativo creado por segovianos, en beneficio de todos. Constrúyase su vivienda a precio de coste. Fernández Ladreda, 10. Teléfono 415728.

POR razón de traslado cambio chalet en Valdemorillo (Madrid) por otro en Segovia. Teléf. 480128.

VEHICULOS

SEGAUTO, S. A. Nuevos modelos Mercedes Benz: MB-100, MB-130.

FURGONETAS usadas procedentes de cambio por Mercedes Benz. Teléfono 415752.

MERCEDES Benz, turismos, furgonetas, camiones. Nuevos modelos. Segauto, S. A.

SEGAUTO, S. A. Travesía de Carretas, 2. Telfs. 415752 - 427611 427745.

VENDO 600-D. Teléfono 428120 (tardes).

RITMOS 65-L, todos un año, pocos kilómetros, como nuevos. Teléfono 422032.

SEAT 127 CL, año 79, y varios más. 422032.

SEAT 124-D, barato, dos años; R-8 cuatro faros, bueno. 422032.

CITROEN AKS-400, toda garantía. 422032.

LAND Rover 109, motor nuevo. 422032.

URGE venta Seat 124, seminuevo; facilidades. Teléfono 425249.

VENTAS

JAULAS para conejos, accesorios, «El Rancho». Teléfono 48. Torrecaballeros.

VIVIENDAS, pisos-chalet con jardín y locales en San Ildefonso. Inmobiliaria Gómez Muñoz. San Vicente Ferrer, 4. Teléfono 424858.

VENDO piso en Valladolid, 100 metros cuadrados, servicios centrales y garaje, o cambio por otro en Segovia. Sr. Varela. Teléf. 422681, Segovia.

CERCADOS Reques. Cercados de fincas, materiales para cerramientos. Teléfonos 804563 Talavera y 429070 Segovia.

RODAMIENTOS Ferber, retenes, correas transmisión tornillería, cadenas industriales y agrícolas, filtros, manguetas de tractores. Travesía José Antonio, 15.

MUEBLES LAZARO. Grandes almacenes, enorme surtido; facilidades de pago. San Francisco, 34 (frente clínica Dr. Gila).

PISO nuevo, centro de Segovia. Salón, tres dormitorios, baño, aseo, agua calefacción centrales. Precio moderado, hipoteca y facilidades. Teléfono 4576840 Madrid, tardes.

SE vende finca carretera de Torrecaballeros, a 3 kilómetros de Segovia, 11.000 m2, 90 metros de fachada a carretera, y 500 m2 de locales comerciales en c/ José Zorrilla y 280 metros en semiplanta. Teléfono 414969.

SE venden plazas de garaje y locales comerciales. Razón Cooperativa de Viviendas Pío XII. Tercios Segovianos, 13, de 7 a 9 de la tarde.

SE venden parcelas. Una junto carretera Whisky, la otra entre polígono de Baterías y Nueva Segovia. Teléfono 414745.

Gracias, Espíritu Santo
Gracia concedida
D. D. y F. L.

VELBOSI, S. A.

Especialistas en montaje y mantenimiento de seleccionadoras, silos y molinería.

Apartado 77. Teléfono (988) 72 84 39 - PALENCIA y teléfono (983) 29 94 22. VALLADOLID.

CAMIONES DODGE ORGULLO DE TALBOT



En 1979 Dodge vendió en España más camiones que nadie, en el sector de más de 12 toneladas.

En 1980, a pesar de las dificultades, Dodge mantiene sus posiciones en el mercado.

Esto es posible porque, cada día más, los transportistas aprecian la calidad y fiabilidad de los camiones y la seguridad del servicio postventa que reciben de los Concesionarios.

Es posible, también, porque saben que en los momentos en que hay que mirar la peseta, el rendimiento continuado y el bajo consumo de los duros Camiones Dodge es el que mejor responde.

Y esto es un orgullo para Talbot, porque como fabricantes de Dodge podemos corresponder a la confianza de los transportistas, fabricando y atendiendo nuestros camiones cada día mejor.

DODGE: Camiones europeos, a precios nacionales.

Camiones Dodge

MOSA
Ctra. San Rafael, Km. 64
SEGOVIA

Utilizamos sólo lubricantes **CEPSA**

Ministerio de Industria y Energía

Delegación Provincial
SEGOVIA

A los efectos prevenidos en el artículo 9 del decreto 2.617/1966 y artículo 10 del decreto 2.619/1966, ambos de 20 de octubre, se somete a información pública la petición de modificación de instalación y declaración en concreto de su utilidad pública de una línea eléctrica de alta tensión cuyas características principales se señalan a continuación:

Peticionario: Unión Eléctrica, S. A., con domicilio en Madrid, Capitán Haya, 53, y oficinas en Segovia, Juan Bravo, 30.

Lugar donde se va a establecer la modificación: Desde el origen, en la subestación de Turégano, hasta el apoyo n.º 7 y desde el apoyo n.º 15 al apoyo n.º 28, discurrendo por los términos municipales de Turégano y Caballar.

Finalidad de la instalación: Mejorar el suministro de energía eléctrica a la localidad de Caballar.

Características principales: Línea trifásica, circuito simple; tensión 15/20 kV; longitud de los tramos modificados 1.948 metros; conductores de aluminio-acero de 54,6 milímetros cuadrados de sección; aisladores de cadenas de vidrio y apoyos de hormigón y metálicos.

Procedencia de los materiales: Nacional.

Lo que se hace público para que pueda ser examinado el proyecto de la instalación en esta Delegación Provincial del Ministerio de Industria y Energía, sita en calle José Zorrilla, 68, y formularse al mismo tiempo las reclamaciones, por duplicado, que se estimen oportunas en el plazo de treinta días, contados a partir del siguiente a la publicación de este anuncio.

Segovia, 24 de noviembre de 1980.—EL DELEGADO PROVINCIAL, Luis Alberto López Muñoz.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Ultima hora

Elecciones parciales al Senado

Normalidad casi absoluta en la constitución de las mesas en Sevilla y Almería

Sevilla.— Con casi absoluta normalidad han quedado constituidas, a primera hora de esta mañana, las mesas electorales previstas para las parciales al senado que se celebrarán hoy en ambas provincias.

En la capital almeriense se han constituido 113 mesas, según datos recogidos por «Efe», y 319 en el resto de la provincia. Por lo que respecta a Sevilla, habían de constituirse un total de 1.437 mesas, 639 de ellas en Sevilla capital.

PROBLEMAS

Al parecer ha sido en algunas de estas —una decena, aproximadamente— en las únicas que han surgido problemas serios al no poder quedar constituidas por falta de asistencia de las

personas convocadas a este fin.

Según se ha indicado a «Efe» en fuentes de la junta electoral se suelen convocar nueve personas para que con sólo tres de éstas quede constituida la mesa electoral «por lo que resulta casi incomprensible que no haya acudido el número mínimo necesario». Al parecer, para estas faltas de asistencia, en caso de no existir justificación, la legislación vigente prevé unas sanciones económicas de 10.000 pesetas.

OTRAS ANOMALIAS

Por lo que se refiere a otras anomalías, las registradas hasta el momento han sido de tipo burocrático, como la falta de papeletas suficientes, la deficiente situación de la mesa o algunas quejas recibidas en la junta por no disponer los representantes

de algunas de estas mesas de teléfono para una más rápida comunicación en caso necesario.

Por lo que se refiere al ambiente en ambas provincias, la actividad ciudadana es completamente normal y la única novedad registrada en las primeras horas de la mañana ha sido la ausencia de escolares, al haberse declarado día no lectivo en los centros de enseñanza.—Efe.

Petróleo

Optimismo en las prospecciones en la costa de Vizcaya

Bilbao.—Las últimas pruebas efectuadas por la plataforma «Medusa» sobre el yacimiento de gas descubierto en la costa vizcaína permiten aventurar que tal hallazgo no es circunstancial, dice hoy «El Correo Español-El Pueblo Vasco». Este periódico, que cita fuentes de la empresa responsable de las prospecciones («Eniepsa»), señala que sobre el yacimiento de gas descubierto frente a las costas de Bermeo (Vizcaya) hay todavía lógicas reservas, pero que tal hallazgo no es circunstancial, «lo cual permite afirmar —añade el periódico— el optimismo con el que los responsables de esta sociedad recibieron los parámetros obtenidos por la «Medusa», al descubrir la burbuja de gas».—Efe.

Escasa afluencia de votantes en Sevilla

Sevilla.—Una escasa afluencia de votantes se registra en las primeras horas que llevan abiertos los colegios electorales para las elecciones parciales al Senado en Sevilla.

La jornada se desarrolló en un clima de tranquilidad en general.

El tiempo es bueno, con cielo despejado, pero la temperatura es más baja de lo normal.—Efe

II Congreso CITEP

Planificación regional y crecimiento económico en el proceso autonómico

Madrid.— La planificación regional y el crecimiento económico en el proceso autonómico es el tema central de la jornada de hoy del II Congreso de CITEP sobre el Estado de las autonomías.

En las sesiones de la mañana se analizarán y debatirán los problemas de crecimiento y distribución teniendo en cuenta los mecanismos de participación, transferencias y compensaciones contemplados en el área de las finanzas.

Está prevista la asistencia de Philippe Schener, de la Universidad Libre de Bruselas; Salvador Barbera y Fernando de la Puente, de la Universidad del País Vasco y Gonzalo Saenz de

Buruaga del Ministerio de Economía.

Bajo el epígrafe de «Gobierno y administración de las comunidades autónomas» la sesión de la tarde estará dedicada al estudio de la distribución de competencias al interior de una comunidad autónoma en relación con las competencias de provincias y municipios.

Intervendrán Michel Crozier, director del centro de Sociología de París; Ramón Martín Mateo, de la Universidad del País Vasco; Santiago Muñoz Machado, de la Universidad de Valencia; Manuel Giménez Abad, de la diputación provincial de Aragón y José Ramón Cólera Leirado, de la Junta de Galicia.—Efe

Jornadas sobre el Consejo Económico y Social

Madrid.—Unas jornadas sobre el Consejo Económico y Social comenzarán mañana en Madrid, organizadas por la Unión General de Trabajadores que contarán con la asistencia del secretario general del Consejo Económico y Social de la Comunidad Económica Europea, Roger Luethe, comenzarán mañana en Madrid.

A las jornadas asistirán parlamentarios socialistas vascos y catalanes, junto con los secretarios generales de las federaciones estatales de Industria y de las regiones y nacionalidades de UGT.

Las ponencias tratarán sobre la definición, objetivos y funciones del Consejo Económico Social (CES); análisis de los condicionamientos jurídicos y políticos para el futuro CES español; estructura, organización y funcionamiento y distintos esquemas de CES europeos.—Efe

En Madrid

Congreso sobre «Atenciones Primarias de Salud y Enfermería en la Comunidad»

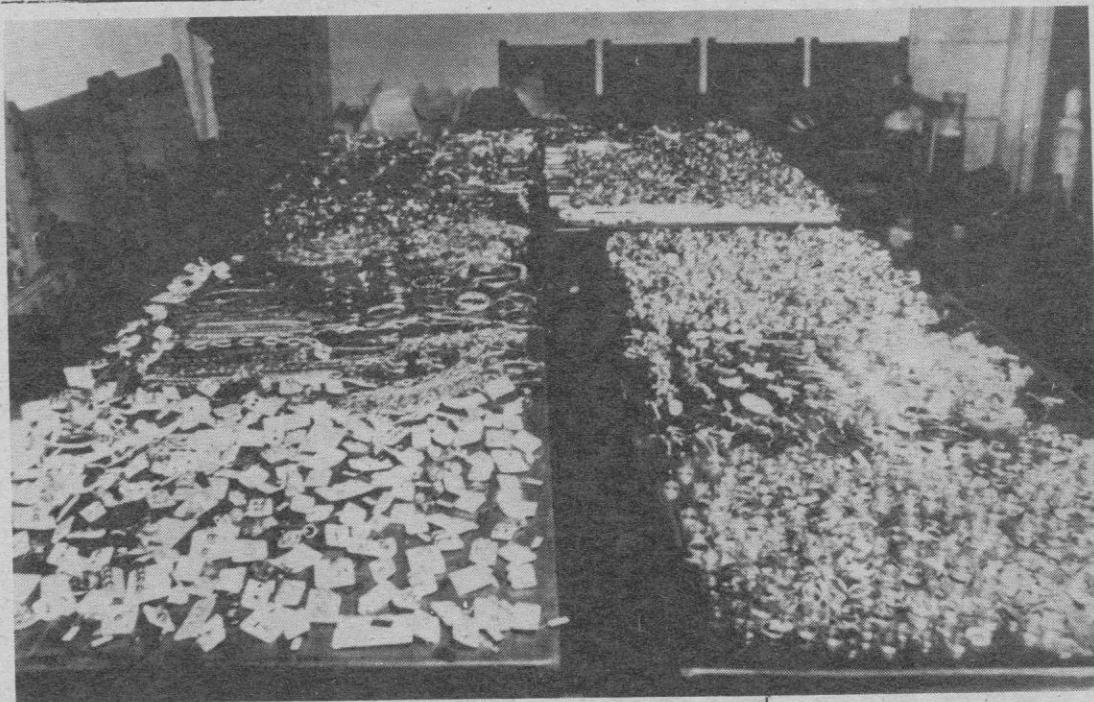
Madrid.—Ha comenzado esta mañana en Madrid el primer «Congreso de Atención Primaria de Salud y Enfermería en la Comunidad» que, organizado por el Consejo General de ATS, se planteará durante tres días el papel que la enfermería puede desempeñar en la atención sanitaria a la comunidad.

OBJETIVOS

Entre los objetivos del Congreso figura el dar a conocer los aspectos fundamentales de la atención primaria para facilitar la comprensión de la función de la enfermería en este campo, sus posibilidades de desarrollo y los posibles programas para su formación.

REFORMA SANITARIA

A través de las ponencias presentadas a este Congreso, se pretende conocer las bases de la atención primaria y enfermería de la comunidad, los principios para su correcta administración, su encuadramiento dentro de los diferentes sistemas sanitarios y sus posibilidades de desarrollo en las vías de la reforma sanitaria en España.—Efe



EN TELEGRAMA

ESPAÑA

CARITAS ESPAÑOLA HA PUESTO 10.000 dólares de sus fondos de emergencia a disposición de Caritas Italiana como ayuda a los damnificados del terremoto que asoló varios pueblos del sur de este país el fin de semana pasado.

LA ASOCIACION DE PADRES de Niños con Deficiencias Auditivas, que ha merecido por su humanitaria tarea el reciente nombramiento de entidad «de utilidad pública», va a organizar en la próxima primavera el Congreso Nacional de Padres y Amigos del Sordo, a celebrar en Cartagena (Murcia).

EL «BATALLON VASCO-ESPAÑOL», en llamada telefónica a medios informativos de Navarra, se ha responsabilizado de la voladura, esta madrugada, del monolito erigido en memoria de Ignacio Erdocia Larraza («Axio»), en el alto de Lizarraga.

EXTRANJERO

LA PRENSA YUGOSLAVA de esta mañana ha manifestado su apoyo a la decisión de la presidencia de la alianza socialista de considerar inaceptable la petición de un grupo de intelectuales de crear una revista independiente.

LAS LINEAS AEREAS ALEMANAS (Lufthansa) ofrecen vuelos gratis a Roma y Nápoles a los italianos residentes en Alemania Federal con familiares en las zonas afectadas por los terremotos.

Valencia.—Los miembros de una banda italiana de ladrones de joyas han sido detenidos recientemente, en una operación conjunta, por la Policía de Valencia y de Roma. La banda actuaba por la costa mediterránea española y el valor de sus robos superaba los quinientos millones de pesetas. En la foto, joyas recuperadas por la Policía al desarticular la banda, valoradas en ciento ochenta millones de pesetas.—(Telefoto EFE)

El príncipe Carlos de Inglaterra, amenazado de muerte

Nueva Delhi.— Un individuo supuestamente británico y del que sólo se sabe que se llama «William», puede intentar el asesinato del príncipe de Gales, según una información publicada en el «Times of India».

Como precaución, la policía de Bombay, donde «William» ha sido visto, ha enviado su fotografía a la policía de Nueva Delhi. Las medidas de seguridad en torno al príncipe, que realiza un viaje oficial por la India, han sido reforzadas.—Efe.